

GONIEC BABICKI

EGZEMPLARZ BEZPŁATNY

NR 12 (48) ISSN 2081-3988

NIECODZIENNIK INFORMACYJNY

GRUDZIEŃ 2013 (ROK IV)



NARODZIŁ SIĘ WAM ZBAWICIEL

OPTYK OKULISTA



MacMara

CHODZIŁA

BEZPŁATNE BADANIE WZROKU*

Tel. 519 550 210

Godz. otwarcia: **ul. Kresowa 1, Babice Nowe**
pon.-pt-9-17
sobota- 9-13
(wejście od ul. Warszawskiej,
obok sklepu Fresh-Market)

* PRZY ZAKUPIE OKULARÓW Z ANTYREFLEKSEM 50%

FORUM 
S.C.
NIERUCHOMOŚCI

**UL. RYNEK 18
STARE BABICE**

NOWA JAKOŚĆ W NIERUCHOMOŚCIACH

TYLKO TYLE I AŻ TYLE...

tel. MARTA PACOCHA - 513-224-707; ROBERT MAZUR - 603-610-885
strona: www.forum-babicenieruchomosci.pl
e-mail: forum.nieruchomosci@op.pl

KUPNO ♦ SPRZEDAŻ ♦ WYNAJEM

INTERNETOWE CENTRUM OGRODNICZE "SYSIAK"

- szybka dostawa własnym transportem
- działamy lokalnie do 20 km
- sprawdź, czy jesteś w naszym zasięgu



SPRAWDŹ - www.sysiak.com.pl

**Wypożyczalnia strojów, kostiumów
i przebrań dla dzieci**

www.bajkoweprzebrania.pl

ul. Irysowa 12
Kwirynów

Zapraszamy w godzinach
pon.-pt. 17.00-20.00
sob. 10.00-15.00

Tel: 504 974 628
(od godz. 16:30)



REMONTY
uczciwie, solidnie i fachowo

MARIUSZ MONKIEWICZ
wykończenia wnętrz,
malowanie, tapetowanie,
gipsy, glazury i inne

tel. kom. 503 158 579

SZKLENIE U KLIENTA
• pełny zakres usług • lustra • KONKURENCYJNE CENY!
tel. 602-285-338
Koczargi Stare, ul. Akacjowa 106

**USŁUGI
ARACHUNKOWE
AGIO**

Stare Babice ul. Rynek 11/2 (bud. poczty)
Filia Słupno k/Radzymina ul. Wilcza 5

Czynne pon.-pt. w godzinach 8-16
tel./fax.: 22 722 90 15 tel.kom.: 600 110 433 tel.kom.: 509 078 634

www.agiosc.pl e-mail: biuro@agiosc.pl

SALON FRYZJERSKO-KOSMETYCZNY
Stare Babice, ul. H. Dobrzańskiego 62
tel. 22-245-31-84; 506-132-989

FRYZJERSTWO: damskie, męskie, dziecięce,
kosmetyka twarzy, tipsy, solarium,
manicure, pedicure, masaże i inne

PROMOCJA: RZĘSY 1:1 - 100 zł.



**CUKIERNIA
MARKIZA**
od 1992 r.
STARE BABICE

**OFERUJE SZEROKI ASORTYMENT:
CIAST, CIASTEK, TORTÓW, ROLAD
ZAPRASZAMY**

STARE BABICE, UL. SZEMBEKA 10
ZAMÓWIENIA - TEL. 22 722 90 62

**DETOKSYKACJA
POALKOHOLOWA**
POMOC W MIEJSCU WEZWANIA

**INDYWIDUALNA
PRAKTYKA LEKARSKA**

tel. 781 170 718

BAR "POD ŚWIERKIEM"
serdecznie zaprasza na:

- * kebaby
- * piwa grupy Żywiec
- * obiady
- * grzańce
- * pierogi firmowe
- * gofry

tel. 513-034-673
zapraszamy codziennie - organizujemy
również przyjęcia rodzinne i okolicznościowe

Latchorzew, ul. H. Dobrzańskiego 97



RĘCZNA MYJNIA SAMOCHODOWA

Dotrzeć do grona
naszych
zadowolonych
klientów

- mycie i polerowanie szyb, lusterek oraz lamp
- mycie, sprzątanie oraz odkurzanie wnętrza samochodu
- czyszczenie i konserwacja elementów plastikowych i gumowych
- pranie tapisek oraz wszystkich elementów materiałowych
- czyszczenie oraz pielęgnacja tapicerki skórzanej
- naprawa tapisek

CarGlass BEIRIX
carglass@onet.eu
Zielonki, ul. Warszawska 434, tel. 518 518 434

od 9.00 do 20.00

DOM WESELNY "MARGO 44"
wesela, przyjęcia, komunie

WIERUCHÓW, UL. ŚWIERKOWA 44
przedłużenie babickiej ul. Ogrodniczej
droga pomiędzy rondem przy Warszawskiej, a giełdą w Braniszach

atrakcyjne ceny **ZAPRASZAMY
NA BAL SYLWESTROWY**

www.dwmargo.pl tel. 502-810-413

disenio.
architektura
projekty wnętrz

www.disenio.pl

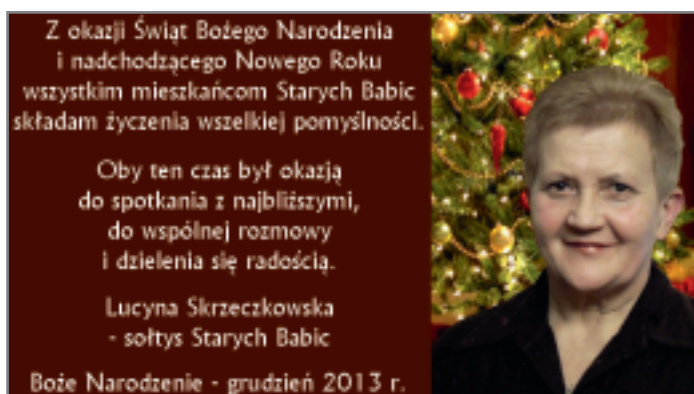
+48 516-702-890
+48 601-332-262

GONIEC BABICKI - niecodziennik (miesięcznik) informacyjny ukazujący się na terenie Gminy Stare Babice i w jej okolicach
Adres wydawcy (redakcji): 05-082 Stare Babice, ul. Izabelińska 20a, tel. 796-920-796; strona: www.goniecbabicki.pl
PUNKT REDAKCYJNY: Księgarnia "VERBUM" - Stare Babice, ul. Rynek 17. Nakład 3000 egz.
Redaguje Zespół w składzie: Redaktor Naczelny - Michał Starnowski oraz Dariusz Smoliński, Tomasz Szuba i Piotr Dąbrowski
Autor zdjęcia na okładce: Jasełka w Parafii Lipków - luty 2012 roku - fot. Michał Starnowski
Redakcja nie zwraca materiałów niezamówionych, nie odpowiada za treść reklam, ogłoszeń i artykułów sponsorowanych.
Redakcja zastrzega sobie prawo do dokonywania skrótów i redagowania. Każda ze stron może zawierać i/lub zawiera oferty reklamowe.
ZGŁOSZENIA REKLAMOWE I OGŁOSZENIOWE: tel. 796-920-796 lub goniec24@gmail.com lub goniec@babice.waw.pl
Skład: FIRESTARMEDIA; Konto: mbank 52 1140 2004 0000 3102 6768 1742; Druk: TONOBIS - Laski, ul. Brzozowa 75, tel. 22-752-33-40

PORODZIŁA SYNA

Kiedy na niebie pojawi się pierwsza gwiazda, wówczas wszyscy domownicy powinni zgromadzić się wokół wigilijnego stołu. Głowa rodziny albo najstarsza osoba rozpoczyna wigilijną modlitwę, po czym odczytuje fragment Pisma Świętego (Nowego Testamentu), który został poświęcony narodzinom Jezusa Chrystusa. Warto przypomnieć, że dokładny opis narodzin Chrystusa znajduje się tylko w Ewangelii Św. Łukasza i jest to początek rozdziału 2, od wersu 1 do 14 (Łk 2, 1-14).

"W owym czasie wyszło rozporządzenie Cezara Augusta, żeby przeprowadzić spis ludności w całym państwie. Pierwszy ten spis odbył się wówczas, gdy wielkorządcą Syrii był Kwiryniusz. Wybierali się więc wszyscy, aby się dać zapisać, każdy do swego miasta. Udał się także Józef z Galilei, z miasta Nazaret, do Judei, do miasta Dawidowego, zwanego Betlejem, ponieważ pochodził z domu i rodu Dawida, żeby się dać zapisać z poślubioną sobie Maryją, która była brzemienna. Kiedy tam przebywali, nadszedł dla Maryi czas rozwiązania. Porodziła swego pierworodnego Syna, owinęła Go w pieluszki i położyła w żłobie, gdyż nie było dla nich miejsca w gospodzie. W tej samej okolicy przebywali w polu pasterze i trzymali straż nocną nad swoją trzodą. Naraz stanął przy nich anioł Pański i chwała Pańska zewsząd ich oświeciła, tak że bardzo się przestraszyli. Lecz anioł rzekł do nich: Nie bójcie się! Oto zwiastuję wam radość wielką, która będzie udziałem całego narodu: dziś w mieście Dawida narodził się wam Zbawiciel, którym jest Mesjasz, Pan. A to będzie znakiem dla was: Znajdziecie Niemowlę, owinięte w pieluszki i leżące w żłobie. I nagle przyłączyło się do anioła mnóstwo zastępów niebieskich, które wielbiły Boga słowami: Chwała Bogu na wysokościach, a na ziemi pokój ludziom Jego upodobania".



REKLAMA

UBEZPIECZENIA

* komunikacyjne - OC, AC, NNW, ASSISTANCE, PAKIETY
 * transportowe - OCP, CARGO
 * firm - majątek, OC, gwarancje
 * mieszkań, domów
 * zdrowotne
 * turystyczne
 * rolne i inne

warta.

Liberty Direct

GENERALI

InterRisk

pzu

Gothaer

HDI

COMPENSA

AA

TUW POCZTOWE

BENEFIA

AGENCJA UBEZPIECZENIOWA "LOBO"

LONGIN BOGUCKI

Blizne Łaszczyńskiego

ul. Warszawska 24

tel. 602 226 374

ZAPRASZAMY: poniedziałek - 17.00-20.00; wtorek i czwartek - 9.00-14.00; środa i piątek - 15.00-20.00 oraz w 2 i 4 sobotę miesiąca w godz. 9.00-12.00 (w wakacje agencja w soboty nieczynna)

tel. 796-920-796

www.tabliczka24.pl

ul. Prokofiewa
35
 Klądown

ul. Sikorskiego
28
 Kwirynów

ul. Chrobrego
69
 Borzycin Duży

MR P.P.H.U. RAFEK



tel. 22-722-95-18

05-082 Stare Babice, ul. Sienkiewicza 100 "C"



www.rafek.waw.pl rafek@rafek.waw.pl

KSIĘGARNIA "VERBUM" POLECA... KSIĄŻKĘ VINCENTA V. SEVERSKIEGO

Nielegal to oficer wywiadu działający za granicą pod przybraną tożsamością. W odróżnieniu od oficerów legalnych rezydentur nie obejmuje go immunitet dyplomatyczny. Tożsamość nielegala budowana jest najczęściej na podstawie tak zwanych danych wtórnikowych, to znaczy "skradzionego" życiorysu autentycznej osoby, lub zgodnie z fikcyjnym, lecz wiarygodnym wzorem. Narodowość i - co za tym idzie - obywatelstwo dobiera się tak, by nie wzbudzał podejrzeń i mógł się swobodnie przemieszczać...



VERBUM
KSIĘGARNIA

Dom parafialny "ARKA"
ul. Rynek 17, 05-082 Stare Babice

tel.: 605 959 277, 664 241 536
mail: tomek@fhtszuba.pl, darek@fhtszuba.pl

pn-pt 10:00-18:00
sb 10:00-14:00

Takimi słowami Vincent V. Severski (pseudonim literacki pułkownika polskiego wywiadu) rozpoczyna swoje dzieło, w którym odsłania warsztat pracy międzynarodowych służb szpiegowskich. "Nielegalni" to trzymający w napięciu thriller szpiegowski, osadzony w realiach polskich służb specjalnych, w którym jak pisze autor: "zbieżność wydarzeń opisanych... z prawdziwymi jest na ogół przypadkowa, ale... niektórzy w tej powieści zobaczą siebie". Temat tajnych agentów i służb specjalnych, do którego niejednokrotnie wracali w swoich dziełach Ken Follett czy Frederick Forsyth, tym razem w książce autorstwa oficera wydziału dywersji polskiego wywiadu, przez wiele lat pracującego poza granicami kraju pod przybraną tożsamością, uczestnika blisko 140 misji w 50 krajach, wielokrotnie odznaczanego i wyróżnianego przez najwyższe władze RP, uhonorowanego Legią Zasługi przez prezydenta USA Baracka Obamę. Z bohaterami "Nielegalnych" spotykamy się ponownie w kolejnej powieści sensacyjnej autorstwa V.V. Severskiego pt. "Niewierni", a dziś wiemy już, że w 2014r. ukaże się trzeci tom cyklu "Nieśmiertelni".

Z życzeniami rodzinnych, spokojnych i...
zacztyanych Świąt Bożego Narodzenia.

Dariusz Smoliński & Tomasz Szuba



REKLAMA

Zoo Rynek
ul. Rynek 11
Stare Babice
(obok poczty)

Sklep Zoologiczny

akwarystyka • artykuły dla :
psa • kota • gryzoni • ptaków

sklep@zoorynek.pl • tel. 600 857 370
PON - PT 10:00 - 19:00

ul. Pocztowa 1 lok. 3
Stare Babice
(vis a vis poczty)

evento

**odzież damska i męska
obuwie i torebki**

wyprzedaż, likwidacja sklepu

ZAPRASZAMY
pon.-piąt. 9.00-18.00; sob. 10.00-14.00
tel. 664-288-889

SUKCESY BABICKICH PIEKARZY

Piekarnia "Dąbrowscy", mieszcząca się przy babickim Rynku obchodziła w bieżącym roku niemały jubileusz, bo 85-lecie swojego istnienia. Przypomnijmy, że w 1928 roku swoją przygodę z piekarnictwem, w drewnianym budynku rozpoczął Pan Seweryn Dąbrowski. Dziś kolejne pokolenia kontynuują piekarnicze rzemiosło i to z wyśmienitymi efektami.

20 listopada br. producenci pieczywa z całego kraju mieli wspaniałą okazję, aby zaprezentować swoje najlepsze wyroby w siedzibie Ministerstwa Rolnictwa i Rozwoju Wsi w Warszawie przy ul. Wspólnej 30. **Wśród wielu wystawców, którzy zgłosili się do udziału w "VII Ogólnopolskim Konkursie Pieczywa" nie zabrakło również Państwa Dąbrowskich.**



Do konkursu zgłosili się producenci z całej Polski, a wśród uczestników nie zabrakło tak małych, wiejskich piekarni, jak również piekarni rodzinnych, spółdzielczych i przemysłowych potentatów.

Państwo Dąbrowscy stanęli do rywalizacji w czterech kategoriach: chleb miesany o udziale mąki żytniej min. 30%, pieczywo żytnie razowe, pieczywo z dodatkami prozdrowotnymi i pieczywo pszenne. Ocenę przeprowadziła komisja składająca się z wybitnych specjalistów i znawców rynku

piekarniczego. Jakość pieczywa oceniano anonimowo, punktową metodą oceny jakości za smak, opracowaną na potrzeby konkursu. W sumie każdy uczestnik konkursu mógł zdobyć maksimum 50 punktów, z czego aż trzydzieści przyznawano za bardzo dobry smak i zapach.

PIEKARNIA
Rok założenia 1928
Dąbrowscy

Laureatem najwyższej nagrody w kategorii pieczywo pszenne została Piekarnia Dąbrowscy ze Starych Babic - producent bułki paryskiej. Warto w tym miejscu nadmienić, że stoisko firmowe Naszych mieszkańców osobiście odwiedził Minister Rolnictwa i Rozwoju Wsi - Pan Stanisław Kalemba. Jak opisano produkt w fachowej prasie: "Ta tradycyjna bułka miała piękny, regularny kształt, smakowicie zarumienioną i skostkowaną skórkę. Jej miękisz odznaczał się delikatną strukturą, skórka był chrupka, a smak - bardzo przyjemny i pełny".

Gratulując wyniku nadmienimy, że podobne wyróżnienie Piekarnia Dąbrowscy zdobyła w ubiegłym roku, we wcześniejszej, VI edycji Ogólnopolskiego Konkursu Pieczywa. Cieszymy się, że wśród wielu producentów pieczywa, to właśnie Nasza, rodzima firma zdobywa tak znaczne wyróżnienia i nagrody.

Michał Starnowski



REKLAMA

OBIĘKT BIUROWO-HANDLOWO-USŁUGOWY
BLIZNE ŁASZCZYŃSKIEGO, UL. WARSZAWSKA 37

tel. 601-365-605

**LOKALE
DO WYNAJĘCIA**

- * dogodna lokalizacja
- * wszystkie niezbędne media
- * wszystkie niezbędne instalacje
- * duży i utwardzony parking
- * witryny, zaplecza i windy
- * 2 ostatnie lokale na II piętrze**
o pow. 115 i 118 m. kw.



CYKL PRAWNIK RADZI SPRZEDAŻ PRZEZ INTERNET

Ogarnięci szaleństwem zakupów przedświątecznych, pamiętajmy o konsekwencjach, jakie wynikają z zawarcia umowy sprzedaży przez internet. Korzystamy z internetowych sklepów coraz częściej, wydajemy co raz więcej pieniędzy. Przyczyna jest bardzo prozaiczna: oszczędzamy czas i co najważniejsze pieniądze. Dla mnie osobiście jest jeszcze jeden dodatkowy atut: w prawie każdym przypadku przedmiot zakupiony w sklepie internetowym możemy zwrócić w terminie 10 dni.

Parafrazując słowa Leszka Milera, iż "mężczyznę poznaje się po tym jak kończy a nie jak zaczyna", jakość usług świadczonych przez sklepy on line oceniać powinno się po tym, jak w praktyce realizują przepisy w zakresie prawa do zwrotu towarów i świadczenia usług.

Usługi sklepów on line świadczone są w oparciu o przepisy ustawy z dnia 2 marca 2000 r. o ochronie niektórych praw konsumentów oraz odpowiedzialności za szkodę wyrządzoną przez produkt niebezpieczny (Dz.U. z 2000 nr 22 poz. 271).

Zgodnie z definicjami zawartymi w ustawie usługi świadczone są: **poza lokalem przedsiębiorcy**, gdy nie odbywają się w miejscu przeznaczonym do obsługi klientów i odpowiednio oznaczonym. Umowy takimi będą m.in.: umowy zawierane na różnego rodzaju prezentacjach, na ulicy z akwizytorami i przy innych okazjach, gdzie transakcji dokonujemy poza tradycyjnymi miejscami handlu i usług oraz **na odległość**, gdy transakcja jest zawierana bez jednoczesnej obecności obu stron. Umowę taką można zawrzeć przy wykorzystaniu np. drukowanego lub elektronicznego formularza, reklamy w gazecie, w wydrukowanym formularzem zamówienia. W praktyce to właśnie umowy zawierane na odległość, to głównie handel elektroniczny i sprzedaż wysyłkowa.

Zastosowanie do tego rodzaju usług mają również przepisy ustawy z dnia 2 marca 2000 r. o ochronie niektórych praw konsumentów oraz odpowiedzialności za szkodę wyrządzoną przez produkt niebezpieczny (Dz. U. z 2000 nr 22 poz. 271) - zwana dalej "ustawą". **Stosunki przedsiębiorca - konsument uregulowane są również w: Kodeksie cywilnym - ze szczególnym uwzględnieniem umów zawieranych drogą elektroniczną, Ustawie o ochronie konkurencji i konsumenta oraz Ustawie o przeciwdziałaniu nieuczciwym praktykom rynkowym.**

Zgodnie z art. 22¹ Kodeksu Cywilnego "**konsumentem**" jest osoba fizyczna dokonującą czynności prawnej niezwiązanej bezpośrednio

z jej działalnością gospodarczą lub zawodową.

Nie jest konsumentem osoba prawna, a więc np. spółka prawa handlowego, czy państwowa osoba prawna. Osoba fizyczna, aby stać się konsumentem musi nabywać dobra lub usługi. Głównym motywem ochrony pozycji konsumenta, jest dążenie do równowagi pozycji stron w stosunkach danego rodzaju. Przyjmuje się założenie, że dla przedsiębiorcy, który jest profesjonalistą, konsument zawsze jest stroną słabszą, ze względu na stopień swoich kompetencji i dostępu do informacji, jak i możliwości ekonomicznych.

Obowiązek ochrony konsumenta wynika również wprost z art. 76 Konstytucji RP, który zobowiązuje władze publiczne do jego ochrony przed działaniami zagrażającymi jego zdrowiu, prywatności i bezpieczeństwu oraz przed nieuczciwymi praktykami rynkowymi.

Ustawa o ochronie niektórych praw konsumentów oraz odpowiedzialności za szkodę wyrządzoną przez produkt niebezpieczny ma zastosowanie do sytuacji, gdy umowa zawierana jest pomiędzy konsumentem, a przedsiębiorcą poza lokalem przedsiębiorstwa (np. w miejscu zamieszkania klienta, w miejscu pracy, umowa z akwizytorem).

Przed zawarciem umowy na odległość, sprzedawca powinien poinformować w sposób jednoznaczny, zrozumiały i łatwy do odczytania m.in. o: imieniu i nazwisku (nazwie), adresie zamieszkania (siedziby) przedsiębiorcy oraz organie, który zarejestrował działalność gospodarczą przedsiębiorcy, a także numerze, pod którym przedsiębiorca został zarejestrowany, a także o: istotnych właściwościach świadczenia (usług) i ich przedmiotu, cenie lub wynagrodzeniu obejmującym wszystkie ich składniki, a w szczególności cła i podatki oraz zasadach zapłaty, kosztach oraz terminie i sposobie dostawy, prawie do odstąpienia od umowy, terminie, w jakim oferta lub informacja o cenie albo wynagrodzeniu mają charakter wiążący, miejscu i sposobie składania reklamacji.

1. proponując zawarcie umowy poza lokalem przedsiębiorstwa: okazuje dokument potwierdzający prowadzenie działalności gospodarczej oraz dokument tożsamości, a w razie zawierania umów w imieniu przedsiębiorcy zawierający umowę okazuje dokument potwierdzający swoje umocowanie, oraz informuje na piśmie o prawie odstąpienia od umowy w terminie 10 dni od dnia zawarcia umowy i zobowiązany jest dołączyć wzór oświadczenia o odstąpieniu,



z oznaczeniem swojego imienia i nazwiska (nazwy) oraz adresem zamieszkania (siedziby); obowiązany jest także wręczyć konsumentowi pisemne potwierdzenie zawarcia umowy, stwierdzające jej datę i rodzaj oraz przedmiot świadczenia i cenę.

2. Termin odstąpienia od umowy. Zgodnie z zapisami ustawowymi konsumentowi przysługuje prawo do odstąpienia od umowy zawartej w na podstawie ustawy, w terminie 10 dni od zawarcia umowy. Wystarczające jest złożenie i wysłanie stosownego oświadczenia przed upływem ustawowego terminu, które nie wymaga podania przyczyn odstąpienia. Należy jednak pamiętać, że nie rozpocznie on swojego biegu w sytuacji, gdy przed zawarciem umowy przedsiębiorca nie poinformuje konsumenta na piśmie o terminie przewidzianym na złożenie oświadczenia o odstąpieniu od umowy. Gdyby informacja taka trafiła do konsumenta później, wtedy konsument ma dziesięć dni od chwili dowiedzenia się o uprawnieniu do odstąpienia od umowy na jego wykonanie. Nie może jednak uprawnienia wykonać później niż przed upływem trzech miesięcy od dnia wykonania umowy. Po upływie tego terminu uprawnienie do odstąpienia od umowy wygasa, choćby konsument dowiedział się dopiero wtedy o jego treści. Przedsiębiorca zobowiązany jest przekazać konsumentowi formularz odstąpienia od umowy. Jednak formularz nie wiąże konsumenta, warunkiem jest aby złożone oświadczenie jasno określało wolę konsumenta o odstąpieniu od umowy.

WYJĄTKI

Art. 10 ust. 3 ustawy stanowi, że prawo do odstąpienia od umowy w ustawowym terminie nie przysługuje konsumentowi m.in. w przypadkach (bezpośrednio dotyczą sytuacji faktycznej w jakiej znajduje się Klient): "świadceń o właściwościach określonych przez konsumenta w złożonym przez niego zamówieniu lub ściśle związanych z jego osobą; oraz świadczeń, które z uwagi na ich charakter nie mogą zostać zwrócone (...)".

Anna Mioduszevska

Biuro Prawne "Vis Legis"

Stare Babice, ul. Rynek 18; tel. 609-992-191

REKLAMA

ORYGINALNA CHEMIA NIEMIECKA

niskie ceny!!!

Stare Babice
ul. Rynek 15
Studio Foto

Butik "Madame"

Konfekcja damska:

- codzienna •wizytowa
- kapelusze •szale
- torebki •biżuteria •odzież żałobna

ROZMIARY OD 36 DO 56

tel. 501 276 341 - pasażyk Stare Babice, ul. Rynek 15

KLAUDYŃSCY PATRONI ULIC

Przedstawiając w poprzednim numerze **Gonia Babickiego** osobę mjr. Henryka Dobrzańskiego "Hubala" rozpoczęliśmy nowy cykl pt. **Patroni Naszych ulic. W drugiej odsłonie chcielibyśmy Państwu przybliżyć sylwetki czterech Polaków, którzy patronują najdłuższym ulicom Klaudyna.**



O pierwszym z nich na łamach naszego czasopisma pisaliśmy około pół roku temu. **Witold Lutosławski** (kolorowa fotografia) - urodził się 25 stycznia 1913 roku w Warszawie, czyli sto lat temu. Rok 2013 został ogłoszony Jego nazwiskiem. Polski kompozytor, dyrygent oraz pianista, wychował się w rodzinie o ziemiańskich korzeniach. Komponować zaczął jako dziecko, a swoje pierwsze utwory napisał już w wieku 9 lat. Był jednym z nielicznych polskich artystów, którzy dyrygowali prawie wyłącznie własnym utworom. Jego najważniejsze kompozycje to: "Pięć pieśni do słów K. Iłakowiczówny", "Gry weneckie", "Novelette", "Koncert podwójny", "Koncert fortepianowy", "Preludia taneczne na klawier" oraz piosenki "Cyrk jedzie", "Nie oczekuję dziś nikogo", "Po co śpiewać piosenki", "Znajdziesz mnie wszędzie". Witold Lutosławski zmarł 7 lutego 1994 r. w Warszawie. **Witold Lutosławski** jeden ze swoich utworów, tj. "Sonatę fortepianową" wykonywał w obecności **Karola Szymanowskiego**, który patronuje innej kłaudyńskiej ulicy. Tej, która biegnie wzdłuż lasu i kończy się w miejscowości Laski.

Karol Maciej Szymanowski (na zdjęciu w kapeluszu) herbu Korwin/Słępówron urodził się 3 października 1882 w Tymoszwówce. Polski kompozytor, pianista, pedagog i krytyk muzyczny. Obok Fryderyka Chopina jest uznawany za jednego z najwybitniejszych polskich kompozytorów. Karol Szy-

manowski pochodził z polskiej rodziny zamieszkującej na Ukrainie naddnieprzańskiej od XVIII wieku. Wiek Tymoszwówkę odziedziczył po swym dziadku Feliksie Szymanowskim. Rodzina matki (z domu Taube) pochodziła z Kurlandii. Rodzina miała szerokie zainteresowania muzyczne. W wieku siedmiu lat Karol rozpoczął domową edukację, z akcentem położonym na naukę muzyki. Drobne kalectwo (niepełnosprawna noga) ograniczało jego



aktywność fizyczną. W latach 1903–1905 przebywał w Berlinie, gdzie poznał się z Ryszardem Straussem, który stał się jego mistrzem w nadchodzących latach. Zainspirowany jego muzyką skomponował swe pierwsze symfonie. W 1914, opuścił Zakopane, udając się w podróż po Europie. Okres wojny spędził w rodzinnej Tymoszwówce, intensywnie pracując. W czasie rewolucji bolszewickiej rodzina Szymanowskich straciła swój majątek ziemski. W latach 1921–1924 Karol Szymanowski mieszkał w bydgoskiej willi należącej do Szyma-

nowskich. W połowie lat 20. rodzina przeniosła się do Warszawy, gdzie Karol odniósł pierwsze wielkie sukcesy artystyczne i ostatecznie został pierwszym rektorem Warszawskiego Konserwatorium Muzycznego. Nie sposób nie napisać, że Karol Szymanowski cierpiący na gruźlicę, na stałe zamieszkał w wynajmowanej willi "Atma" w Zakopanem, skąd kierował Akademią Muzyczną w Warszawie (1930–1932) oraz często wyjeżdżał na leczenie do szwajcarskich sanatoriów. Gruźlica zaatakowała gardło kompozytora, wskutek czego Szymanowski nie był w stanie niczego jeść. Zmarł 29 marca 1937 w czasie snu, w klinice Du Signal w Lozannie.

Ulica Krzyżanowskiego w Klaudynie, to ulica, która w całości istnieje jedynie na gminnych mapach. W rzeczywistości ulica ta, to na dzień dzisiejszy jedynie wyodrębnione odcinki o bardziej lub mniej utwardzonej nawierzchni. I choć wydawałoby się, że patron ulicy to jeden z wirtuozów muzycznych, bo jak wiadomo w Klaudynie większość nazw ulic nazwano godnościami wybitnych muzyków, to ostatecznie **Pan Aleksander Krzyżanowski**, był wojskowym. Ps. "Wilk", "Wesołowski", "Dziemido", "Jan Kulczycki" (ur. 18 lutego 1895, zm. 29 września 1951) - pułkownik artylerii Wojska Polskiego, członek SZP, ZWZ, komendant Okręgu Wileńskiego AK.

Innym patronem kłaudyńskich ulic jest **Józef Ciećwierz** pseudonim "Cicha jabłoń" - plutonowy AK zgrupowania "Kampinos". Niewiele informacji dotyczących plutonowego dostępnych jest w internecie. Był instruktorem, który przysposabiał młodzież do wojaczki, przeważnie młodych chłopców. Prawdopodobnie aresztowany i zabrany do Zaborowa, gdzie został zamęczony w pierwszych dniach stycznia 1944 roku. **Plut. Józef Ciećwierz** pochowany został na Cmentarzu Wojennym w Laskach. Redakcja prosi o kontakt wszystkich tych, którzy są w posiadaniu informacji nt. życia i śmierci plut. Ciećwierza.

zebrała: Redakcja; fot. wikipedia.org

REKLAMA



ARNICA CENTRUM MEDYCZNE

ul. Rynek 10, 05-082 Stare Babice

Zapraszamy na bezpłatne wizyty do Poradni Specjalistycznych

- Lekarza Rodzinnego (interniści POZ)
- Pediatryczna
- Ginekologiczna
- Położnicza
- Urologiczna
- Kardiologiczna
- Endokrynologia dziecięca
- Medycyny Sportowej

Ośrodek Dzienny Rehabilitacji Dzieci z Zaburzeniami Wiekui Rozwojowego

- Lekarz Rehabilitacji Medycznej
- Fizjoterapeuta
- Psycholog
- Pedagog
- Logopeda

Prywatne Poradnie Specjalistyczne

- Ortopedyczna
- Dermatologiczna
- Rehabilitacja Dorosłych
- Laryngologiczna
- Alergologiczna
- Medycyna Pracy

Fala uderzeniowa
koszt zabiegu 70zł,
znizka dla pacjentów POZ

Badania USG

- stawów i tkanek miękkich kończyn
- jamy brzusznej
- tarczycy, ślinianek
- układu moczowego
- ginekologiczne
- położnicze
- ortopedyczne

Badania

- Doppler żył i tętnic kończyn
- Spirometria
- EKG
- Holter
- ECHO serca
- Badania Laboratoryjne



Rejestracja telefoniczna 7³⁰ – 20⁰⁰ tel. (22) 100 32 35, (22) 721 00 87

Apteka ARNICA czynna poniedziałek - piątek 8:00 - 20:00 soboty 8:00 - 14:00

ENVELO - NOWOŚCI NA POCZCIE



Od października 2013 roku klienci Poczty Polskiej mogą w Internecie kupić i wydrukować znaczki pocztowe, wysłać listy lub kartki, które w papierowej formie dostarczy listonosz. Jest to możliwe dzięki platformie internetowej Poczty Polskiej, działającej pod marką Envelo. To narzędzie, które pozwala na korzystanie z usług pocztowych w każdym miejscu i o każdej porze. Za wdrożenie odpowiedzialny jest spółka Poczta Polska Usługi Cyfrowe.

Oferta cyfrowa to odpowiedź Poczty Polskiej na zmiany zachodzące m.in. na rynku papierowej korespondencji. - **Trendy rynkowe są nieubłagane. Chcemy iść w kierunku, którego oczekują od nas nasi klienci** - podkreśla Jerzy Józkowiak, Prezes Poczty Polskiej. - **Budujemy silną grupę pocztowo - finansowo - logistyczną, w której e-usługi staną się jednym z filarów rozwoju. Jako lider usług pocztowych w tej części Europy i jedna z największych polskich firm, mamy do tego wszelkie potrzebne narzędzia** - dodaje Jerzy Józkowiak.

Poczta wchodzi na poziom 3.0. Z badań realizowanych na zlecenie Poczty Polskiej wynika, że zwłaszcza młodszy klienci oczekują, że większość spraw związanych z usługami masowymi będą załatwiać przez Internet. Jednocześnie stają się coraz bardziej wymagający i szukają usług o wysokiej jakości. - Poczta Polska w ciągu ostatnich dwóch lat istotnie zmieniła swoją ofertę, wprowadziła nowy standard placówki pocztowej oferując m.in. samoobsługowe strefy, gdzie klienci przez całą dobę mogą nadać list lub paczkę bądź odebrać przesyłkę, o której dowiadują się poprzez elektroniczne awizo. Kolejny krok to wejście Poczty na poziom 3.0. Jest to możliwe dzięki cyfrowej platformie Envelo, która pozwala opłacić i wydrukować znaczek bez wychodzenia z domu czy wysłać list lub kartkę, doręczaną przez Poczty w sposób tradycyjny - podkreśla Janusz Wojtas, członek zarządu Poczty Polskiej, odpowiedzialny za sprzedaż i marketing. - **Poczta Polska chce wyznaczać standardy**

w tym obszarze. Inwestujemy w nowe technologie, stawiamy na innowacyjność - dodaje Janusz Wojtas.

Envelo.pl - z każdego miejsca i o każdej porze. Envelo to internetowa platforma pocztowa służąca do kompleksowego i bezpiecznego wysyłania korespondencji elektronicznej. Od dziś dostępne są na niej pierwsze najpopularniejsze produkty: **neoznaczek, neolist i neokartka. Neoznaczek**, czyli znaczek pocztowy drukowany z komputera i zabezpieczony kodem data matrix. Po zakupie on-line można wydrukować go na kartce papieru, etykiety samoprzylepnej lub bezpośrednio na kopercie. Znaczek można pobrać ze strony www lub otrzymać w postaci załącznika do e-maila. **Neolist** to odpowiednik tradycyjnego listu, ale przygotowany na envelo.pl i wysłany przez Internet. Wystarczy wpisać treść listu lub dołączyć plik PDF, dodać dane odbiorcy i wybrać standard ekonomiczny lub priorytetowy. Listonosz dostarczy neolist bezpośrednio do skrzynki pocztowej wskazanej osoby, firmy lub urzędu. Wkrótce Poczta Polska zaproponuje nową funkcjonalność tego produktu, czyli doręczanie do odbiorcy w kraju jako list polecony. **Neokartka** to drukowana kartka pocztowa dostarczana w Polsce i do każdego miejsca na świecie w tradycyjnej formie. Neokartka jest też dostępna dzięki darmowej aplikacji na smartfony.

Envelo.pl - wszystko w jednym miejscu. W przyszłości Poczta Polska będzie posiadała na platformie Envelo pełne portfolio usług cyfrowych dopasowanych do różnorodnych grup klientów. - **Będzie to faktura elektroniczna, list skanowany, czyli elektroniczna korespondencja przychodząca, ePodpis i eUmowa czyli podpisywanie elektronicznych dokumentów z poświadczeniem zapewniającym moc prawną czy finalnie elektroniczny list rejestrowany. Docelowo platforma będzie miejscem skupiającym wszystkie e-usługi pocztowe. Pod tym względem będzie to unikatowe rozwiązanie na tym rynku** -

zapowiada Grzegorz Świdwiński, prezes spółki Poczta Polska Usługi Cyfrowe. Poczta Polska chce także dzięki dostępowi do baz danych i systemów różnych organów państwa oferować obywatelom różnego rodzaju dokumenty, np. wypisy z rejestrów, dokumenty z Krajowego Rejestru Sądowego. Dzięki temu nie będą oni musieli jechać po nie do oddalonych miejscowości, ale odbiorą je na najbliższej poczcie. **Poczta Prosta** - pod takim hasłem ruszy kampania marketingowa towarzysząca wprowadzeniu Envelo na rynek. To między innymi filmy produktowe oraz edukacyjne, które dostępne będą na kanale Youtube. W kampanii zostały wykorzystane narzędzia marketingu w wyszukiwarkach internetowych (SEM), wybrane elementy marketingu bezpośredniego oraz kampania zasięgowa w Internecie. Poczta Polska to firma z całkowicie polskim kapitałem. Posiada sieć liczącą ponad 8300 placówek. Spółka konsekwentnie realizuje



strategię rozwoju do 2017 roku. Poczta Polska buduje konkurencyjną i rentowną Grupę Kapitałową pocztowo-finansowo-logistyczną oraz chce osiągnąć trwałą rentowność. Celem jest także poprawa jakości usług i obsługi klientów poprzez proponowanie im m.in. nowoczesnych produktów bankowo - ubezpieczeniowych oraz logistycznych w otwartych i przyjaznych placówkach. oraz kampania zasięgowa w Internecie.

info: Poczta Polska S.A.

REKLAMA

Sklep z artykułami dla zwierząt
NASZ PUPIL

pon.-pt. 10.00-19.00 ul. Warszawska 291
sob. 10.00-16.00 05-082 Zielonki
tel. 782-945-719 (pawilon przy Biedronce)

- karmy na wagę,
- karmy na zamówienie,
- art. do pielęgnacji,
- akcesoria dla zwierząt,
- pokarm dla gryzoni i zwierząt.
- art. wędkarskie,
- zanęty,
- przynęty,
- wędkę,
- i inne...

ZESPÓŁ MUZYCZNY THE RAZ
www.theraz.pl

tel. 602 364 135; 796 920 796

nagłaśnianie i oprawa muzyczna imprez,
wesela, przyjęcia rodzinne i okolicznościowe

FINAŁ "SZLACHETNEJ PACZKI"

W weekend 7-8 grudnia 2013 r. w całej Polsce odbył się Finał Szlachetnej Paczki. W tych dniach darczyńcy przywozili paczki dla potrzebujących rodzin, które zakwalifikowały się do projektu, a wolontariusze rozwozili je bezpośrednio do ich domów.

W tym roku w ramach projektu Szlachetna Paczka pomoc dotarła do 17 684 rodzin w całej Polsce, dla których paczki przygotowało 530 500 darczyńców. Łącznie Paczka zjednoczyła 617 000 osób - darczyńców, wolontariuszy oraz członków rodzin w potrzebie. Sumaryczna wartość pomocy w paczkach wyniosła około 33 125 005 zł, z czego na średnią wartość jednej paczki przypadło około 1873 zł.



Robienie Paczki jest wydarzeniem społecznym - angażują się w to grupy ludzi, które wspólnie organizują pomoc. Coraz częściej Paczkę wspólnie robią całe firmy, klasy szkolne, urzędy, szkoły i przedszkola - wtedy na paczkę zrzuca się większa liczba osób, niż wśród osób prywatnych.

Magazyn rejonu Stare Babice i okolice znajdował się w Szkole Podstawowej w Starych Babicach. Każdy darczyńca miał możliwość spotkać się z wolontariuszem opiekującym się daną rodziną, porozmawiać z nim w przyjemnej, świątecznej atmosferze, przy choince i koledach oraz poczęstować się słodkościami. Każdy darczyńca

oraz partner otrzymał specjalny imienny certyfikat z podziękowaniem za udział w projekcie. W naszym rejonie do projektu zakwalifikowało się 38 rodzin, a ponieważ chętnych darczyńców do pomocy było więcej, to pomogliśmy jeszcze 18 rodzinom z rejonów przyjacielskich, m.in. z Raciąży i Ciechanowca.

Mamy tak cudownych ludzi o dobrych sercach w naszej okolicy, że dzięki rejonowi Stare Babice i okolice w sumie pomoc otrzymało aż 56 rodzin. Paczki zajmowały prawie całą salę gimnastyczną. Wolontariusze wraz z licznymi pomocnikami dodatkowo pakowali wszystkie paczki w ozdobne papiery świąteczne, żeby nadać im jeszcze bardziej odświętnego charakteru. Radości było przy tym było co niemiara. **Rekord w ilości paczek, jaką dostała jedna rodzina wynosił u nas 58 paczek.** W paczkach znajdowała się konkretna odpowiedź na konkretne potrzeby danej rodziny, takie jak np.: żywność, środki czystości, odzież, obuwie, ale



również zabawki dla dzieci i meble. Do kilku rodzin jako jedna wielka paczka dojechał również węgiel na zimę. Reakcje rodzin na te prezenty są nie do opisania, emocje były ogromne. **Serdecz-**



nie dziękujemy naszym wspaniałym darczyńcom za przygotowanie tak wartościowych paczek dla potrzebujących rodzin z rejonu Stare Babice i okolice oraz rejonów przyjacielskich. Jesteście wspaniali! Nie spodziewaliśmy się aż tak wielu paczek. Rodzinom płynęły łzy szczęścia, nie mogły uwierzyć, że to wszystko dla nich.

Dzięki Wam poczuł się docenieni, ważni i zrozumieni, że nie są na tym świecie sami.

Poza paczkami dostali od Was iskrę nadziei na lepsze jutro.



Dziękujemy również naszym partnerom, którzy charytatywnie współpracowali z nami i pomogli w znaczący sposób w organizacji tego pięknego projektu w rejonie Stare Babice i okolice:

Parafii w Starych Babicach, Borzęcinie, Bliznem
PRIMEDIO Production (za materiały promocyjne)
Hexe (za baner reklamowy)
Goniec Babicki (za wspieranie nas od samego początku, za wiele artykułów o projekcie)
Pierogarnia Stare Babice (za obiady na Finał dla wolontariuszy)
Restauracja LOCO Lipków (za obiady na Finał dla wolontariuszy)
Cukiernia Słodki Zakątek (za pyszne babeczki na Finał)
Cukiernia Państwa Dąbrowskich (za pyszne ciacha na Finał)
GOPS Stare Babice (za pomoc w odnalezieniu potrzebujących rodzin)
Gmina Stare Babice (za udostępnianie informacji o projekcie)
Szkola Podstawowa w Starych Babicach (za udostępnienie sali gimnastycznej na magazyn)
OSP Stare Babice (za pomoc przy rozwożeniu paczek do rodzin)
Florian Klub HDK PCK (za pomoc w promowaniu Szlachetnej Paczki przy akcjach krwiodawstwa)
Cross Team Stare Babice (za pomoc przy rozwożeniu paczek do rodzin)
Masazysta.pl (za pomoc przy rozwożeniu paczek do rodzin)
Kurier Siódemka (za pomoc przy rozwożeniu paczek do rodzin)
Centrum Ogrodnicze Sysiak (za pomoc przy rozwożeniu paczek do rodzin oraz za piękne choinki)

Jak również wielu osobom prywatnym, które pomogły nam przy organizacji Finału Szlachetnej Paczki.

To, że udało się pomóc tak wielu rodzinom jest naszym wspólnym sukcesem! Dziękujemy i już teraz serdecznie zachęcamy do udziału w projekcie Szlachetna Paczka również w przyszłym roku.

Prawdziwie radosnych świąt Bożego Narodzenia oraz wielu łask Bożych, uśmiechu i życzliwości na każdy dzień Nowego Roku życzą:

Marzena Klebba - Lider Szlachetnej Paczki rejonu Stare Babice wraz z 15-toma wolontariuszami



Kilka dni przed Finałem babiccy SuperW odwiedzili Pałac Prezydencki, gdzie pomagali Państwu Bronisławowi i Annie Komorowskim przygotować paczkę dla rodziny z Podlasia.

CZYTAJCIE UCHWAŁĘ BUDŻETOWĄ

Grudzień to czas, kiedy samorządy uchwalają budżet na zbliżający się rok następny. Jest to dokument ważny, a może najważniejszy spośród wszystkich sporządzanych w Gminie. Niewątpliwie, w całości zostanie opublikowany w Gazecie Babickiej (należy uznać to za zwyczaj bardzo dobry). Trzeba się z nim zapoznać, mimo że nie jest to dla osób niewprawionych lektura łatwa.

Ktoś może zadać pytanie: po co mam się męczyć i przeglądać tę niezliczoną ilość cyfr i tabel? Co mi to da? **Ano po to, że pieniądze tam zapisane nie są nikogo innego, tylko właśnie gminne, czyli nasze.** Tak powinny być rozdysponowane, aby zwiększać komfort naszej egzystencji. Każdy powinien się zapoznać z tym, co władze planują zrobić w jego miejscowości i następnie za dwanaście miesięcy rozliczyć te zamierzenia. Można też uświadomić sobie, że pewnych inwestycji zaniechano i mniej lub bardziej dobitnie wyrazić swoje niezadowolenie. Ogólnie przyjąć wypada, że zadania zapisane w ustawie budżetowej są przeważnie wykonywane. Oczywiście miesiąc po miesiącu następują liczne nowelizacje, ale ostateczna realizacja planu musi być na wysokim poziomie. Lepiej czasami planować ostrożnie, niż narazić się ostatecznie na ryzyko niskiego wykonania budżetu, co równoznaczne jest dla każdego wójta z zarzutem niegospodarności. Zarzut taki formułować mogą zarówno radni, jak i Regionalna Izba Obrachunkowa.

A co u nas w przyszłym roku? Dochody całkiem spore, szacowane są na poziomie 77 554 121, 64 zł. W tym bieżące 73 270 697, 64 zł. i majątkowe (głównie sprzedaż gminnych nieruchomości) 4 283 424, 00 zł. Wydatki planuje się w kwocie 86 839 964, 27 zł. **Powstanie więc deficyt 9 285 842, 63 zł.,** który Gmina zamierza pokryć z posiadanych wolnych środków. Po stronie wydatkowej jak zawsze najwięcej pieniędzy pochłonie oświata, aż 36 737 783, 64 zł. Utrzymanie przedszkoli i szkół gminnych

a także dotacje dla prywatnych podmiotów oświatowych, to dla obecnych gmin wyzwanie największe, ale takie są realia systemowe i trzeba się z nimi mierzyć. Utrzymanie administracji gminnej to 7 845 272, 00 zł., obsługa długu to 1 387 100, zł.

Co planuje się na poszczególnych wsiach? Ano każdemu po trochu, chciałoby się powiedzieć. Klaudyn zostanie 100 000 zł. na częściowe odwodnienie oraz dalsze 160 000 na wykonanie rurociągu odwadniającego, łączącego go z Janowem, także 700 000 zł. na budowę ciągu pieszo-rowerowego do ulicy Pohulanka. Osiedle wojskowe w Kwirynowie, a także ulica Izabelińska w Starych Babicach oraz Poprzeczna w Borzęcinie zostaną doświetlone. W Latchorzewie za kwotę 80 000 zł. wykonany zostanie teren rekreacyjny zlokalizowany na rogu ulicy Hubala-Do-brzańskiego i Na Skraju. W Stanisławowie ma powstać nowy przystanek autobusowy (16 000 zł.), w Wojcieszynie teren rekreacyjny wraz z boiskiem za 20 000 zł. (swoją drogą co można zrobić za tę kwotę?). W Borzęcinie 800 000 zł. przeznaczono na projekt i wykonanie nowej remizy OSP. To będzie wywiązanie się, czy pewna gratyfikacja dla tej miejscowości za komunalizację przez Gminę atrakcyjnych gruntów tzw. sołtysówki. W centralnej części naszej lokalnej wspólnoty czyli w Starych Babicach, 500 000 zł. przeznaczona jest na projekt i wykonanie instalacji centralnego ogrzewania w szkole podstawowej oraz 1 135 000 zł. na dokończenie budowy boisk, także 500 000 zł. na dokończenie zagospodarowania terenu za nowym budynkiem urzędu gminy. **Największa kwota inwestycyjna zaplanowana została na projekt i budowę gimnazjum w Zielonkach, tj. 10 265 096,00 zł. Tu jednak, jak mi się wydaje prawdopodobieństwo jej wydatkowania jest najmniejsze. Na razie jest impas w pozyskiwaniu kompletu gruntów od prywatnych właścicieli, niezbędnych do przeprowadzenia całości zadania.**

Krótki powyższy przekaz dotyczący budżetu Gminy na rok 2014 z natury rzeczy ma charakter tylko częściowy, tylko sygnalizuje i zachęca do zapoznania się z całością tego co ma być. A czego nie ma? Przede wszystkim brakuje kompleksowych inwestycji drogowych i chodnikowych. Są u nas ulice, które aż się proszą tzw. generałki, jak choćby Kosmowska w Borzęcinie (współfinansowana z PWZ), którą ciągle blokuje brak kanalizacji. Nie rozwiązany pozostaje problem babickiego "base-nu". Nie mówi się też nic o domu kultury, na który nasza gmina z pewnością zasługuje (vide: Izabelin). Także o porządnej hali sportowo-widowiskowej dla GOSiR-u. O takich rzeczach też należy już myśleć. **Przeczytajcie Państwo ustawę budżetową, wyróbce sobie o niej swoje własne zdanie i także poprzez sołtysów, rady sołeckie, radnych aktywnie wpływajcie na kreowanie podobnych dokumentów w przyszłości.**

Tomasz Szuba



REKLAMA



Serdecznie zapraszamy
do restauracji Wirtuozeria**
w Hotelu Zielonki** w Starych Babicach



U nas zorganizują Państwo:

- Kolacje z przyjaciółmi
- Spotkania biznesowe
- Rodzinny obiad
- Chrzty, komunie
- Przyjęcia imieninowe i urodzinowe
- Kameralne przyjęcia weselne

USŁUGI CATERINGOWE DLA FIRM I OSÓB PRYWATNYCH PRZEZ CAŁY ROK

ŚNIADANIE
w cenie: 20 zł; w godzinach: 06:30-10:00

LUNCH
w cenie: 18-20 zł, w godzinach: 14:00-17:00

RESTAURACJA CZYNNA JEST:
w godzinach 06:00-11:00 • 14:00-22:00



Restauracja „WIRTUOZERIA” w hotelu Zielonki • Stare Babice • ul. Warszawska 372
Tel: 22 722 99 52 • e-mail: restauracja@hotelzielonki.pl • www.hotelzielonki.pl

*Zdrowych, radosnych
Świąt Bożego Narodzenia
spędzonych w atmosferze
spokoju i rodzinnego ciepła
oraz
szczęśliwego Nowego Roku
wszystkim naszym
pacjentom i ich bliskim
życzy
Zespół Centrum Medycznego Sorno*



*Uprzejmie informujemy, że od 02.01.2014r. przychodnia Sorno
zaprasza do lekarza rodzinnego i pediatry w godz. 8.00 - 20.00*

WIEŚCI Z GMINNEJ SPÓŁKI WODNEJ

KONTROLE NA TERENIE NASZEJ GMINY

Pojawienie się w ostatnich tygodniach na terenie Gminy Stare Babice pracowników Regionalnego Zarządu Gospodarki Wodnej (RZGW) wzbudziło sporo emocji. Urzędowe pismo wyznaczające datę wizji lokalnej na gruncie i prośba o przygotowanie odpowiedniej dokumentacji związanej z działką brzmiała groźnie. Co kontroluje RZGW i kto może w najbliższym czasie spodziewać się podobnej wizyty?

Melioracje wodne co do zasady służą do regulacji stosunków wodnych w celu polepszenia zdolności produkcyjnej gleby, ułatwienia jej uprawy oraz ochrony użytków rolnych przed powodzią. W naszej gminie, w związku z jej intensywnym rozwojem spora część terenów zmeliorowanych stanowi obecnie działki budow-



Odmulanie rowów melioracyjnych nie należy do prac łatwych. Tam, gdzie nie ma dostępu dla ciężkiego sprzętu, roboty ziemne wykonuje się ręcznie.

lane. Na wielu z nich od kilku lub kilkunastu lat stoją domy. Ich właściciele występując o pozwo-

lenie na budowę otrzymywali od Wojewódzkiego Zarządu Melioracji i Urzędzeń Wodnych (inspektorat w Grodzisku Mazowieckim), prowadzącym ewidencję urządzeń wodno-melioracyjnych, decyzje nakazujące przebudowę lub likwidację istniejącej na działce sieci drenarskiej. Fakt zakończenia prac (przebudowy lub likwidacji) powinien być zgłoszony organowi wydającemu decyzję.

Niestety, jak się okazuje w praktyce, wielu szczęśliwych posiadaczy nowego domu tego obowiązku nie dopełniło. Niektórzy dlatego że zapomnieli, inni dlatego że nakazanej decyzją przebudowy nie wykonali. Przez kilka suchych lat przerwana fundamentami nowych domów melioracja nie sprawiała większych problemów. Sytuacja zmieniła się, gdy przyszły deszczowe lata. Zerwany drenaż na jednej działce może powodować zalewanie terenów położonych nawet kilkaset metrów dalej!

W związku z licznymi skargami napływającymi zarówno do gminy, Gminnej Spółki Wodnej "Babice" jak i Wojewódzkiego Zarządu Melioracji i Urzędzeń Wodnych zarządzona została inspekcja w terenie w celu sprawdzenia, czy powodem problemów nie są prace dokonane w trakcie budowy domów. W świetle przepisów art. 29 ustawy Prawo wodne właściciel gruntu nie może zmieniać stanu wody na gruncie ze szkodą dla gruntów sąsiednich, ma obowiązek usunięcia przeszkód oraz zmian w odpływie wody, powstałych na jego gruncie także wskutek przypadku lub działania osób trzecich. **Wadliwe wykonanie przebudowy melioracji lub zaniechanie jej wykonania jest więc niezgodne z prawem.** W br. inspekcje w terenie przeprowadzone zostały w dwóch miejscach w Lipkowie oraz w Latchorzewie. Właściciele kilku działek leżących na trasie tzw. zbieraczy zostali poproszeni o przedstawienie dokumenta-



Koparka ze Starostwa PWZ podczas prac na ulicy Szembeka

cji potwierdzającej fakt dokonania przebudowy/likwidacji. Sprawdzano również w jakim stanie są urządzenia melioracyjne znajdujące się na kontrolowanych działkach i na działkach sąsiednich. W dwóch przypadkach ze względu na podejrzenie, że sieć drenarska została zerwana na większym obszarze nastąpi poszerzenie zakresu kontroli o kolejne działki. Właściciele posesji, na których przebudowa nie została dokonana muszą się liczyć z tym, że zostaną decyzją administracyjną zobowiązani do przywrócenia na swój koszt właściwego stanu wód (czyli dokonania przebudowy zniszczonej melioracji).

Podobne kontrole mogą zostać wyznaczone również w innych wsiach, dlatego dokumentację budowy domu i faktury za prace melioracyjne warto zachować. Jak widać mogą się przydać nawet kilka lat po oddaniu domu do użytkowania.

Agnieszka Kaczurba
Zastępca Przewodniczącego
Zarządu GSW "Babice"

REKLAMA

HURTOWNIA GLAZURY I TERAOKOTY

WYPOSAŻENIE ŁAZIENEK



TUBADZIN
CERAMIKA PIĘKNEGO WNĘTRZA



PARADYŻ
CERAMIKA



NIE SZUKAJ DALEKO, MY JESTEŚMY TUŻ OBOK

Warszawa, ul. Szeligowska 18, tel./fax 22 664 24 24

www.cristopol.com.pl e-mail: cristopol@cristopol.com.pl

NASZE SPRAWY, LISTY OD WAS



W tym krótkim artykule chcielibyśmy poruszyć kilka spraw, które naszym zdaniem są z jednej strony ważne, z drugiej zaś nie do końca przez mieszkańców zrozumiane.

NOWE BARWY FOTORADARÓW

Kto bardziej spostrzegawczy zapewne dostrzegł już zmiany na niektórych ulicach w Naszej Gminie. Nowe znaki informacyjne - **KONTROLA PRĘDKOŚCI - FOTORADAR**, o których pisaliśmy w ostatnim numerze Gońca, to nie jedyne zmiany w oznakowaniu. **Otóż maszty**: w Babicach Nowych przy ul. Ogrodniczej i na granicy Koczargach Starych i Nowych (ul. Szkolna i Akacyjowa) **otrzymały nowe, "żółte" barwy**. Jedynym na dzień dzisiejszy szarym masztem, który może pstryknąć zdjęcie, to maszt na ul. Hubala Dobrzańskiego w Łachorze. **Przypominamy, że dopiero w lipcu 2014 roku mija termin obowiązkowego oklejania wszystkich fotoradarów na żółto.**



KOPERTA POD SZKOŁĄ

Od pewnego już czasu, tj. od chwili, gdy na parking przy Szkole Podstawowej w Starych Babicach przy ul. Polnej 40 **ustawiono znaki drogowe z dużym P oraz z wymalowanymi na nich kopertami** oraz dodatkowo białą farbą oznakowano parking, zastanawiałem się, o co w tym wszystkich chodzi? Przyzwyczajony byłem do dodatkowych informacji znajdujących się zazwyczaj tuż pod cytowanym powyżej zna-

kiem, typu: "znaczek" - miejsce dla inwalidy, parking dla matki z dzieckiem, itd. **Długo zadawałem sobie pytanie, czy na tak (moim zdaniem) "nie do końca" oznakowanym miejscu, mogę postawić bez konsekwencji prawnych swoje auto?**



Okazuje się, że podstawą prawną dot. tego oznakowania jest Rozporządzenie Ministra Infrastruktury z dnia 3 lipca 2003r. w sprawie szczególnych warunków technicznych dla znaków i sygnałów drogowych oraz urządzeń bezpieczeństwa ruchu drogowego i warunki ich umieszczania na drogach. **Zgodnie z ww. rozporządzeniem jest to znak D-18a - parking miejsce zastrzeżone i oznacza miejsce przeznaczone na postój pojazdu osoby uprawnionej.** Pod znakiem mogą być (lecz nie muszą) umieszczone tabliczki określające użytkowników lub rodzaj pojazdów, dla których parking jest przeznaczony, tj. tylko dla zaopatrzenia, karetka pogotowia, osoby niepełnosprawnej. **W związku z powyższym, jeżeli pod znakiem nie ma takiej dodatkowej tabliczki, dotyczy to wszystkich pojazdów osób uprawnionych.** Nie może zatem na takim miejscu stać osoba, która nie jest osobą niepełnosprawną, która osobiście nie przewozi lub nie jest kierowcą pojazdu przewożącego osobę niepełnosprawną (w tym również niepełnosprawnego dziecka) o ograniczonej sprawności ruchowej. **Z takiego miejsca może jednak skorzystać karetka pogotowia lub inny pojazd uprawniony.**

LIST DO REDAKCJI

W ostatnim czasie Nasza Redakcja otrzymała list od Pana A.G. **W liście mieszkaniec opisuje pewne zdarzenie drogowe (i nie tylko), do którego doszło w Koczargach Nowych na skrzyżowaniu ulic Bugaj i Wiosennej.** Szanowny Panie A. G. - dziękujemy za list, jednak uznaliśmy, że zanim zdarzenie opisane w liście przedstawimy na łamach Gońca Babickiego, chcielibyśmy z Panem porozmawiać. Dlatego też prosimy Pana o osobisty kontakt z Naszą Redakcją. Uważamy bowiem, że zanim napisze się artykuł, informację należy sprawdzić i dogłębnie zweryfikować. **W ostatnim Gońcu Babickim poruszaliśmy temat fatalnego przeoczenia, jakiego dopuścił się Wójt Gminy Stare Babice Krzysztof Turek (Gońiec Babicki Nr 11/2013 - strona 15 - "Nowy maszt, fatalne przeoczenie"). Otóż wiele osób do dziś zadaje sobie pytanie: Zaprosił, czy nie zaprosił? Władze Gminy na publicznych forach zarzucają naszej gazecie, że jest kłamliwa i że piszemy nieprawdę!!!** Ano wg naszej wiedzy, którą po-



siedliśmy od samego zainteresowanego, tj. Pana I. Dobiecha wiemy, że oficjalnie, czy też osobiście Wójt Go nie zaprosił!!! **Być może chciał, być może wydał takie polecenie - ostatecznie jednak nie zaprosił - i koniec i kropka.** Wracając zaś do tematu listu, czekamy na Pana osobisty kontakt. Porozmawiamy, informacje zweryfikujemy i dopiero wtedy zamieścimy artykuł na łamach Naszego Niecodziennika.

Michał Starnowski

REKLAMA

AUTO SERWIS
NAPRAWY - SPRZEDAŻ CZĘŚCI
 mechaniczne, elektroniczne, klimatyzacje,
 diagnostyka komputerowa, oleje, płyny, itd.
SOLIDNIE I TERMINOWO
 Stare Babice, ul. Polna 2
 (wjazd od ul. Sikorskiego) **tel. 22-638-22-22**

CHŁODNICTWO KLIMATYZACJA WENTYLACJA
Pogotowie Chłodnicze
 Wojciech Krzymowski
NAPRAWA ŁODÓWEK **604 903 103**
608 411 622
Serwis 24h Konserwacja Montaż
 Biuro:
 ul. Nakielska 4/13
 01-106 Warszawa
 tel./fax: (22) 836 62 79
 www.pogotowiechlodnicze.waw.pl
 e-mail: biuro@pogotowiechlodnicze.waw.pl

DOMOWE WYPIEKI, SAŁATKI, PIECZONE MIĘSA
 Na każdą okazję!!!
 Oferujemy pomoc w organizacji
 dużych i małych uroczystości i przyjęć!
tel. +48 607-278-624

SERWIS ANTENY
698-448-671
 www.gromek.com.pl
 USTAWIANIE I MONTAŻ ANTEN, WSZYSTKIE PLATFORMY TELEWIZYJNE
 ORAZ CYFROWA TELEWIZJA NAZIEMNA

BIURO POŚREDNICTWA W OBROcie NIERUCHOMOŚCIAMI
IRENA GMOCHOWSKA 05-082 Stare Babice, ul. Rynek 33
 tel. 602-553-059; 501-725-330;
 tel./fax. 22-722-95-82
RANCZO www.ranczo.gratka.pl

Zapraszamy do zapoznania się z nowymi ofertami nieruchomości przeznaczonymi pod zabudowę mieszkaniową :

Borzęcin Mały - 1119m kw. około Traktu Królewskiego szer. 30,5m  cena: 180.000 zł.	Borzęcin Mały - 1160m kw. około Traktu Królewskiego szer. 30,5m  cena: 190.000 zł.	Borzęcin Mały - 1170m kw. około Traktu Królewskiego szer. 30,5m  cena: 190.000 zł.	Koczerga Nowa - 1264m kw. nowa zabudowa po sąpiedoku szer. 30m  cena: 322.320 zł.	Kładyn ul. Cieszyńska 1874m kw.; szer. 18m, blisko lasu  cena: 374.800 zł.
Koczerga Stara - 900m kw. III-cia linia zabudowy od ul. Akacjowej - szer. 21m  cena: 420.000 zł.	Blizne Łoszczyńskiego - 3 x 740m kw. w trakcie podziału  cena: 480.000 zł.	Koczerga Stara, ul. Łoszczyńska 1050m kw., szer. 26m  cena: 480.000 zł.	Kwirynów ul. Jaśminowa 795m kw., media, działka narożna 25 x 34m  cena: 750.000 zł.	Płochocin ul. Poznańska; UP; działka pod zab. usług.- prod. blisko stacji Shell, 5949m kw.  cena: 480.000 zł.

Zapraszamy także do poznania naszej bogatej oferty działek pod zabudowę mieszkaniową na stronach: www.ranczo.gratka.pl lub www.ranczo.oferty.net



*Dziękując za współpracę
w mijającym roku,
pragniemy złożyć Państwu
życzenia:
Zdrowych i Spokojnych
Świąt Bożego Narodzenia
oraz Wszelkiej Pomyślności
w Nadchodzącym 2014 roku!*

ŚWIĄTECZNE PODARUNKI

Czas Świąt Bożego Narodzenia jest czasem szczególnym. Poddajemy się jego urokowi niezależnie od naszego wyznania i światopoglądu. Coraz częściej uczestniczymy w spotkaniach przedświątecznych organizowanych przez pracodawców, przyjaciół, sąsiadów. W tradycyjne rytuały: dzielenie się opłatkiem, śpiewanie kolęd czy dekorowanie choinki wplątamy nowe, jak choćby stawianie w oknach świeczników adwentowych. Przygotowania do tego wydarzenia trwają wiele tygodni, a na temat Świąt toczą się powszechne dyskusje. Nie omijają one gabinetów terapeutycznych, a wraz ze zbliżaniem się świątecznych dni stają się coraz bardziej żywe, przyjmują intensywniejszy kolorystyczny emocjonalny, a nastroj radości pojawia się niemal w każdym spotkaniu.

Jednym z tematów rozmów stają się świąteczne podarunki. Niejednokrotnie sprawiają tak wiele przyjemności obdarowywanym, że przynoszą je na sesję i dzielą się radością płynącą z pomysłowości w wyborze prezentów dla najważniejszych dla siebie osób. Widać z jaką starannością dokonywali wyborów, ile wysiłku kosztowało ich znalezienie odpowiedniego przedmiotu, jak bardzo brali pod uwagę potrzeby i upodobania obdarowywanego.



Gwiazdkowe prezenty stają się często tematem wyjściowym do rozmów o innym wymiarze planowanych darów. Pojawia się refleksja związana z potrzebami natury psychicznej - poczuciem bezpieczeństwa, spokojem, szacunkiem. Na spotkaniach małżeńskich i rodzinnych pragnienia wyrażone wprost mają szansę na realizację. **Stosunkowo często pojawia się problem braku czasu ze strony najbliższych**, na który uskarżają się w pociechy w różnym wieku, rodzice dorosłych dzieci, małżonkowie. **Czas coraz częściej staje się dobrem deficytowym**. Powstaje pytanie jak go zaplanować, jak nim zarządzać, by wystarczyło go dla nas samych i dla tych, których chcemy obdarować naszym czasem. Jak sprawić, by cieszyć się nim wraz z rodziną i przyjaciółmi? Jak stwarzać przeżycia, które będą tworzyć historię, a nie przemijać w ulotnych chwilach?

Przedświąteczną gorączkę warto w czasie Świąt zastąpić wyciszeniem, poddać się radosnemu nastrójowi, a przede wszystkim dystansować się od wszelkich myśli zawodowej. **To jest czas dla najważniejszych dla nas osób i im więcej uwagi im poświęcimy**, tym bardziej będą mogli dostrzec, jaką w naszym życiu stanowią wartość. Pozwólmy sobie na to, by cieszyć się bliskością, napełniać się wzajemnie tym, co nas łączy najsilniej, a może odkrywać kolejne, wspólne upodobania. **Wszelkie wcześniejsze konflikty potraktujmy jako różnice**, które mogą ubogacać nasze życie, jeśli doprowadzamy w nich do sytuacji wzajemnego zrozumienia.

Jeśli odczuwamy jakiegokolwiek napięcia, rozluźnijmy się, pozwólmy naszym emocjom na swobodne przepływanie, doświadczanie poruszeń serca i ciepła, które tworzy się w bliskości. Jest to czas, w którym pojawienie się pierwszej gwiazdki najlepiej wypatrywać w gronie tych, którzy z nami dzielą codzienność i w codzienności umieją znajdować radość świętowania.

Poszukajmy w sobie tych wartości, których doświadczamy i podzielmy się nimi. **Podzielmy się radością, bowiem radość jest taką emocją, którą się mnoży, gdy się nią dzieli**, a nigdy nie słyszałam, by ktoś mówił, że ma jej zbyt wiele.

Maria Śmigaj
Psychoterapeutka egzystencjalna,
Pracownia Psychologiczna "Kairos"; tel. 603 757 733

REKLAMA

FAJERWERKI

WYRZUTNIE - ZESTAWY SYLWESTROWE MOŹDZIERZE PETARDY RAKIETY I INNE

ul. Warszawska 446, 05-082 Zielonki Wieś

SYLWESTER TYLKO Z NAMI!!!

wytnij i przyjdź z tą ulotką **rabat 5%**

TYLKO U NAS NAJLEPSZE CENY. TANIEJ NIE ZNAJDZIESZ.

tel. 22 752 93 53

pierogi uszka ciasta domowe
wiejskie wyroby Koszałka
ul. Warszawska 201 Stare Babice

SALA SEVILLA

KONFERENCYJNO BANKIETOWA

www.sevilla.pl

Mościska, ul. Postępu 10, tel. 603-33-22-36

ZDARZYŁO SIĘ - NIEBEZPIECZNY GAZ

25 listopada 2013 roku, około godz. 15.00 w Koczargach Nowych przy ulicy Warszawskiej (vis a vis numeru 546) koparka prowadząca wykopy kanalizacyjne przerwała rurę gazową. Z gazociągu z niezwykłą siłą zaczął wypływać gaz, zagrażając bezpośrednio jednemu z budynków mieszkalnych oraz przebywającym w okolicy mieszkańcom.

Ze zgłoszenia, które wpłynęło do straży pożarnej wynikało, że gaz zapalił się, dlatego na miejsce zadysponowano; Ochotnicze Straże Pożarne ze Starych Babic i Borzęcina Dużego, oraz zawodowe zastępy z Błonia wraz z kadrą dowodczą. Po dojechaniu na miejsce straży pożarnej okazało się, że gaz nie pali się, ale wydobywająca się substancja znacznie zagraża mieszkańcom i naj-



bliższemu budynkowi mieszkalnemu. Strażacy zamknęli drogę, zabezpieczyli miejsce, skąd wydobywał się gaz i ewakuowali 10 osób z kilku budynków znajdujących się najbliżej nie-

bezpieczeństwa. W przeprowadzeniu ewakuacji pomagali babiccy Strażnicy Gminni i Policjanci. Policja wprowadziła również objazdy ulicami: Trakt Królewski i Klonową.

Po dojechaniu na miejsce Pogotowia Gazowego i zrobieniu dostępu do uszkodzonego miejsca, otwór w rurze zaczopowano i zabezpieczono specjalną opaską. Tuż po godz. 16.00 mieszkańcy wrócili do domów, a chwilę później przywrócono ruch drogowy. Jak okazało się pod odkryciu gazociągu, koparka z głównej rury przesyłowej wyrwała przewód gazowy, który doprowadzał gaz do jednej z posesji. Na marginesie dodamy, że do podobnego zdarzenia doszło trzy dni wcześniej w Truskawiu (gm. Izabelin), a 9 listopada w Zielonkach Parcela przy ul. Południowej rurę gazową na polu uszkodził pług ciągnikowy prowadząc orkę.

Nie uchyły jeszcze sygnały po interwencji związanej z gazem ziemnym w Koczargach Nowych, a strażackie syreny znowu zawyły, był wezwać strażaków do następnego zdarzenia związanego z gazem. 26 listopada 2013 roku około godz. 16.50 zapach gazu zaniepokoił personel prywatnego przedszkola w Wierzbnie przy Warszawskiej. Nie dziwi zatem fakt, że osoba tam pracująca automatycznie wykręciła jeden ze znanych numerów alarmowych. Gaz wyczuwalny był tuż przy zaworze (kurku gazowym).

Na miejsce ponownie wezwano ratowników z OSP Borzęcin Duży, OSP Stare Babice i JRG Błonie oraz Pogotowie Gazowe. Po przyjeździe



na miejsce strażacy zabezpieczyli miejsce zdarzenia, odłączyli gaz i prąd od budynku. Natychmiast przeprowadzono również ewakuację ponad 10 -ga dzieci i personelu. Strażacy z Borzęcina Dużego rozłożyli swój ogrzewany namiot ratowniczy, w którym zgromadzono dzieci i przedszkolnych nauczycieli. Za pomocą czujników sprawdzono również stężenia gazowe, jednak podwyższonych wyników nie stwierdzono. Podobnych pomiarów dokonali po przybyciu pracownicy Pogotowia Gazowego - wyników również był ujemny. Po ponownym załączeniu gazu, powtórnie dokonano pomiarów - również nie stwierdzono zagrożenia. Co zatem było przyczyną wydostania się gazu do atmosfery nie wiadomo. Instalację sprawdzono jeszcze raz, pomieszczenia przewietrzono, a po załączeniu energii elektrycznej dzieci i personel ponownie wrócili do sal. Akcja trwała około godziny.

zebrała: Redakcja; fot. M.S. i OSP Borzęcin

REKOLEKCJE W PARAFII LIPKÓW

Rekolekcje Adwentowe w Parafii Lipków rozpoczęły się 8 grudnia i trwały do środy 11 grudnia 2013 roku. W tym roku Rekolekcje poprowadzili oo. Michalici z podwarszawskich Marek.

We wtorek, 10 grudnia br. do Parafii przybyła łaskami słynąca figura św. Michała Archanioła na Gargano. Figura św. Michała Archanioła z Sanktuarium na Gargano wykonana została w roku 1507 przez rzeźbiarza Andreo Contuccię zwanego Sansovino. Przedstawia ona Księcia wojsk niebieskich w stroju legionisty rzymskiego, pod którego stopami leży pokonany Szatan. Pomysłodawcą stworzenia figury był kard. Antonio z Monte San Savino. Sanktuarium św. Michała Archanioła powstało na Górze Gargano na pamiątkę objawień archanioelskich, jakie miały tam miejsce w końcu V wieku. Jest to jedyna świątynia na świecie nie poświęcona ludzką ręką. Do dziś przybyszą



tam rokrocznie miliony pielgrzymów, wśród których miejsce zasłynęło niezwykle łaskami, które można tam wyprosić. (źródło: czasopismo "Idziemy").

Wprawdzie przywitanie figury miało się odbyć w sercu Lipkowa, tj. na skrzyżowaniu ulic: Mościckiego i Jakubowicza, ale ostatecznie wierni, którzy licznie zgromadzili się w tym miejscu o godz. 17.00 procesyjnie udali się do przyko-



ścielnej kaplicy i tam w modlitwie i skupieniu czekali na przyjazd figury Świętego. Tuż przed godziną 18.00 Proboszcz Parafii Lipków - ks. kanonik Tomasz Sobiecki w asyście księży i parafian uroczystie wprowadził figurę św. Michała Archanioła z Gargano do Świątyni. Postać Świętego nieśli odświętnie ubrani Strażacy ze Starych Babic. Po uroczystościach przywitania i ukoronowaniu figury, wierni w ramach uroczystości peregrynacyjnych wzięli udział w na-



bożeństwach z modlitwami o uzdrowienie i uwolnienie z nałogów oraz w błogosławieństwie osób chorych, starszych i dzieci. Nie zabrakło też nocnego czuwania ze św. Michałem.

Figura św. Michała z Groty Objawień na Gargano wyruszyła w niezwykle podróż po Polsce 12 kwietnia 2013 roku. W trakcie trwającej do końca roku peregrynacji odwiedzi ona ponad 50 parafii i kaplic, w tym parafie z Warszawy i Łodzi oraz okolic.

Michał Starnowski

ZWAŁKA ŚMIECI ZNOWU OŻYŁA

W ostatnim numerze Gońca Babickiego zamieściliśmy artykuł pt. "Klaudyn - smród zamiast stoku". Od tego czasu członkowie Stowarzyszenia "Czyste Radiowo" zorganizowali protest w okolicach kładynskiej zwałki i kompostowni. Odbyła się też nadzwyczajna sesja Rady Dzielnicy Bielany z udziałem mieszkańców. Sprawozdanie z tego spotkania zamieściliśmy w Naszym Babickim Forum Internetowym (www.babice.fora.pl) Jego użytkownicy. Oto poniżej cytujemy dwie wypowiedzi.

Tomasz Szuba - "2 grudnia 2013 roku wraz z Panią Soltys Lucyną Skrzeczkowską oraz kolegami redaktorami z Gońca Babickiego: Dariuszem Smolińskim i Michałem Starnowskim udał się na nadzwyczajną sesję Rady Dzielnicy Bielany zwołaną w celu omówienia działalności MPO w Zakładzie Utylizacji Odpadów Radiowo oraz na wysypisku Radiowo, którego obszar firma ta w większości dzierżawi od naszej gminy. Licznie przybyli mieszkańcy Bielana przynieśli ze sobą cały zestaw śmierzdzących znalezione zebranych na terenie góry oraz przedstawili amatorski film obrazujący obecne jej wykorzystanie. Wobec braku mocy przerobowych MPO i chyba dla minimalizacji kosztów, ogromne ilości nieprzetworzonych odpadów są po prostu wyrzucane ze śmieciarek. Do gruntu wylewa się też bliżej nieokreślone płyny. Szczury i dzikie ptactwo roznoszą to wszystko po okolicy, po której roznosi się też okropny fetor. Pokaz multimedialny, jaki zaprezentowali członkowie Stowarzyszenia „Czyste Radiowo”, nie ukrywał był porażający. Obecni na sali Przedstawiciele MPO próbowali się jakoś wytłumaczyć z takiego postępowania, ale chyba im nie wyszło. Mimo zaproszenia na tę sesję nie przyjechał Wójt Gminy Stare Babice Krzysztof Turek, na którym zebrani "wieszali psy", mówiąc że cena jaką Gmina Stare Babice bierze za udostępnienie składowiska, to cena za ich zdrowie i że żądają natychmiastowego zaprzestania działalności związanej ze śmieciami w tym rejonie. Naszą gminę oskarżono o brak konsultacji społecznych przed podpisaniem umów z MPO oraz o niewłaściwe sporządzanie decyzji środowiskowych. Degradacja ekologiczna w rejonie wysypiska, to fakt i eksplorator wysypiska będzie musiał pod naciskiem opinii społecznej, może administracyjnym zmienić metody działania. Nie wydaje się natomiast aby możliwe było zmuszenie go do rezygnacji ze współpracy z gminą Stare Babice. U nas problemy środowiskowe związane ze zwałką są odczuwalne, ale nabrzmiewają wolniej. My odgrodziliśmy się od niej strefą usługowo-przemysłową w Kładynie. Bielany mają osiedla 100 metrów od śmietniska. U nas wiata więcej przeważnie z zachodu.... Nie możemy jednak udawać, że problemu nie ma. Opowiem o tym co usłyszałem na najbliższej sesji RG..."

ILAK - "WITAM! Zgodnie z obietnicą i w uzupełnieniu danych przekazanych przez naszego Radnego z Babic przekazuję informację o przebiegu posiedzenia Rady Dzielnicy Bielany poświęconej problemowi kompostowni i wysypiska Radiowo. Na posiedzenie przybyło ponad 200 mieszkańców Arkuszowej i okolic, ale byli również przedstawiciele mieszkańców naszej Gminy. Sesja trwała prawie 4 godziny i zakończyła się przed północą. Z inicjatywy części radnych i pod naciskiem mieszkańców Rada Dzielnicy przyjęła uchwałę o wystąpieniu do władz Warszawy z wnioskiem o likwidację (zamknięcie) kompostowni i wysypiska. I to jest konieczność w miarę dobrych wieści dla tych, którym przeszkadza smród kompostowni i mieszkanie w środowisku stanowiącym zagrożenie bezpie-

czeństwa, zdrowia i życia mieszkańców. Do wiadomości i ewentualnego wykorzystania podaję kilka informacji, przekazanych w czasie sesji Rady, podpartych pismami i podstawami prawnymi oraz swoje osobiste spostrzeżenia i wnioski dotyczące problemu wysypiska: • Wysypisko tak naprawdę nigdy nie było zamknięte. MPO pod pretekstem rekultywacji nadal formowało górkę wysypując dalej śmieci i przykrywając je odpadami poremontowymi i kompostem; • Już przed rozpoczęciem pod koniec 2011 roku słynnych konsultacji na temat tras narciarskich, MPO posiadało wszystkie zgody na dalszą, już oficjalną rozbudowę góry na stronę Bielana i Bemowa. Konsultacje miały zagłuszyć obawy mieszkańców i uspokoić pojawiające się głosy sprzeciwu; • Na zadane przez jednego z Radnych pytanie MPO nie było w stanie wskazać ani jednej grupy mieszkańców, z którą były prowadzone konsultacje. Natomiast w dokumentach zawarto, że projekt rozbudowy wysypiska uzyskał aprobatę mieszkańców; • Wygrany przez MPO przetarg na wywóz w przyszłym roku śmieci z 10 dzielnic Warszawy (pomimo odwołań będzie rozstrzygnięty na korzyść MPO) spowoduje wywóz na wysypisko kilka razy więcej śmieci niż dotychczas; • Przedstawiciele MPO dzisiaj twierdzą, że zamknięcie wysypiska i zakończenie formowania góry nastąpi do końca 2016 roku!!!!!! Oczywiście o ile MPO nie wystąpi o dalsze przedłużenie, pod pretekstem wydłużenia i polepszenia formowanych tras narciarskich i biegowych, tak jak to zrobiono dotychczas już kilkakrotnie; • Nawet zamknięcie wysypiska stanowiącego zagrożenie zdrowia i życia mieszkańców nie spowoduje zamknięcia kompostowni generującej odór w całej okolicy. Ostatnie informacje mówią o odczuwaniu, w zależności od wiatru, smrodu w okolicy Żeromskiego na Bielanych, na Chomiczówce, a nawet w Łomiankach; • Prawdopodobnie wszelkie działania prawne nie doprowadzą do zamknięcia wysypiska, bo to władze miasta mają 100% udziałów w MPO i są zainteresowane dalszą eksploatacją Radiowa.

WNIOSEK

Tylko blokada wysypiska i kompostowni może doprowadzić do bankructwa MPO i w konsekwencji zamknięcia obiektu Radiowo (patrz skutki blokady ulicy Sikorskiego w Kładynie i blokady wysypiska śmieci w Łubnej).

Zdaję sobie sprawę, że na co dzień kompostownia i wysypisko nie są tak bardzo uciążliwe dla mieszkańców naszej Gminy, może z wyjątkiem części Kładyna. Sugeruję jednak zastanowienie się, jak na dłuższą metę będzie oddziaływało Radiowo na obszar Natura 2000, Łasek Bemowski, KPN i rezerwy Łosiowe Błota i Kalinową Łąkę, a przecież w zasięgu jest lub będzie również cała Gmina Stare Babice. Pod uwagę: • To, że wiatry zazwyczaj wieją z zachodu i północy wcale nie znaczy, że tak będzie zawsze. Świat się zmienia, więc wiatry też mogą. No i nie zapominajmy, że ptaki, szczury i inne gryzonie nie zwracają uwagi na granice. Już obecnie można zaobserwować całe stada ptaków nad okolicznymi miejscowościami roznoszące zarazki i inne nieczystości z kompostowni i wysypiska Radiowo; • Wójt bez konsultacji z mieszkańcami Gminy i Radą Gminy samowolnie przedłużył lub przedłuży dla MPO dzierżawę góry do końca 2016 roku. Co go powstrzyma przed dalszym przedłużaniem, jeśli nie ma obowiązku konsultacji??? Chyba tylko zmiana na stanowisku; • Przedstawiciele MPO jednoznacznie stwierdzili, że przekażą uformowaną górkę Gminie Babice. Skąd Gmina weźmie pieniądze na dalsze prace, jeśli nie znajdzie sponsora, a nie znajdzie,

bo już powszechnie wiadomo, że ewentualne jakiegokolwiek instalacje i budowle na górze będą możliwe nie wcześniej niż po 20 latach; • Z chwilą przekazania góry Gmina zwróci kilkakrotnie więcej pieniędzy MPO niż dotychczas otrzymała za dzierżawę, bo ktoś musi zapłacić za ciągle odgazowywanie góry. MPO może też się wypiąć na Gminę i wtedy aby zabezpieczyć mieszkańców i rozbroić ekologiczną bombę Gmina będzie musiała odkupić od MPO (zwrócić koszty) podobno bardzo drogą instalację wykorzystywaną obecnie do tego celu przez MPO. Ale to już nie będzie zmartwienie obecnego Wójta, bo po kolejnych wyborach samorządowych Wójt obejmie wyższe, zasłużone przecież za dobre działanie na rzecz Gminy, stanowisko. Martwić się będzie nowy Wójt i nowa Rada Gminy;



WNIOSEK

Jedyną nadzieją na uratowanie resztek przyzwoitości i zachowanie twarzy przez Radnych, to natychmiastowe działanie Rady Gminy, wójt i Dzielnicy Bielany, (o ile nie jest już za późno) zmuszające Wójta do zawarcia w kontrakcie na dzierżawę terenu Radiowa przez MPO takich zapisów, które zapewnią pełną kontrolę nad wysypiskiem i prowadzoną rekultywacją góry. Z owych legendarnych 86 tysięcy złotych haraczu wpłacanych miesięcznie przez MPO na konto Gminy (na sesji Bielana jeden z radnych powiedział, że te kwoty są wielokrotnie wyższe, tylko są wypłacane z różnych podziałek) można przeznaczyć część na powołanie zespołu i zatrudnienie na umowę zlecenie kilku osób, które z odpowiednimi upoważnieniami obejmą kontrolą wysypisko o różnych porach doby eliminując w dużej części zwałkę niesortowalnych śmieci na górze. Zebranie odpowiednich materiałów dowodzących, że MPO nie wywiązuje się z umowy, umożliwi władzom Gminy wycofanie się z niefortunnego kontraktu..."

Zdjęcia z Sesji Rady Dzielnicy Bielany zamieściłem na cytowanym w wstępie forum internetowym. Nie oddają one jednak atmosfery, jaka panowała na spotkaniu. Nie widać też na nich wszystkich wielkich afiszy i banerów, które zostały rozwieszone przez mieszkańców po całej sali. Wiele osób stało w drzwiach i na korytarzu, na którym na szczęście postawiono dodatkowy głośnik. Na tą nadzwyczajną Sesję zostali zaproszeni Wójt Starych Babic Krzysztof Turek i Wójt Izabelina Witold Malarowski, MPO, Służby podległe Marszałkowi Województwa Adamowi Struzikowi i Prezydent m. st. Warszawy Hannie Gronkiewicz-Waltz. **Na spotkaniu pojawili się jedynie przedstawiciele MPO, którzy właściwie oprócz odczytania wcześniej przygotowanego tekstu, mało co powiedzieli więcej.** W czwartek 19 grudnia br. miała miejsce Komisja Ochrony Środowiska Rady Dzielnicy Bemowo. Tego samego dnia odbyła się również Sesja Rady Gminy Stare Babice. Jak było na tych dwóch spotkaniach postaramy się napisać w następnym numerze Gońca.

zebrał: Michał Starnowski

W KĄCIKU...WSPOMNIENI



Przygotowując świąteczny numer Gońca przeglądaliśmy karty Kroniki Parafii Babice w poszukiwaniu historycznych zapisów związanych ze Świętami Bożego Narodzenia. Wśród wielu pozółkłych kart widnieją wpisy X. Jana Machnikowskiego (probostwo Parafii Babice objął w dn. 6.09.1942 r.), który tak opisuje ówczesne wydarzenia (oryginalny przedruk tekstu z ręcznie pisaney kroniki).

"25 grudnia 1942 r. Pierwsze Święta Bożego Narodzenia na parafii w charakterze proboszcza. Ze względu na warunki wojenne odprawiłem uroczystą Pasterkę rano o godz. 6 i 1/2. Kościół był przepelniony wiernymi, co się rzadko zdarza w tutejszej parafii, gdyż znaczna część parafian uczęszcza w niedzielę zwykle do kaplic na terenie parafii w Izabelinie i sąsiednich Laszkach oraz do sąsiednich pobliskich parafii, zwłaszcza do Włoch i Bernerowa w parafii Koło. Na zakończenie roku odbyły się nieszpory dnia 31 grudnia 1942 r. o g. 3 p.p."

W innym miejscu czytamy:

"Zbliżał się koniec roku 1944. Jeszcze Św. Bożego Narodzenia obchodziliśmy pod jarzmem niemieckim. Front był blisko, bo nad samą Wisłą. Kwaterowały wojska frontowe we wsi Babice i innych wioskach parafii, części wiosek w parafii były wysiedlone z ludności polskiej, do nich należały Mościska i Gać (Radiowo). Wszyscyśmy żyli pod wrażeniem wysiedlenia. Ciągłe brano ludność do prac przy kopaniu okopów na miejscu, na sam front lub dalej. Wielu spośród młodzieży i dorosłych zginęło. Wielu jeszcze w ostatnich czasach wywieziono na roboty do Niemiec, tak jak to czyniono w ciągu całego pobytu Niemców w Polsce. Wielu aresztowano, część zginęła na miejscu z rąk "Gestapo" policji politycznej niemieckiej lub w obozach jak Oświęcim, Majdanek lub w obozach w Niemczech samych. Działo się w parafii Babickiej to samo co się działo w całej Polsce oczywiście w propor-

cjach odpowiadających stanowi i liczebności parafii i jej składowi ludnościowemu. Wszyscyśmy wyczuwali rychłą zmianę, rychły upadek militarnej potęgi niemieckiej. Czuć było to załamanie już wśród wojsk niemieckich, mimo szumne wystąpienia czołowych przywódców niemieckich. Huk armat, pociski padające na terenie parafii, naloty lotnicze, tak iż drżały mury kościelne i domki wieśniacze, wylatywały szyby i oczywiście padały ofiary z tych działań frontowych, były jakby zapowiedzią zbliżającego się końca pobytu Niemców w Polsce. Na Pasterce odprawionej rano, było bardzo dużo wiernych. Rok 1944 zakończyłem jak lat ubiegłych Nieszporami dziękczynnymi i "Te Deum laudamus"..."

Czytając te historyczne zapiski cofamy się o ponad 70 lat wstecz. Niestety nie zachowały się w kronice żadne fotografie z tamtego okresu. Jako foto-upełnienie zamieszczamy zdjęcia Bożonarodzeniowe z roku 1996.

Dariusz Smoliński



REKLAMA

KOLORY KAWY
kawiarnia artystyczna

ul. Rynek 10
05-082 Stare Babice

Oferta sprzedaży lub wynajmu pełnego wyposażenia kawiarni artystycznej Kolory Kawy wraz z możliwością wynajmu lokalu.

Charakter obecnej działalności: kawiarnia, bufet, organizacja urodzin oraz warsztatów tematycznych, malowanie form ceramicznych, zajęcia plastyczne, przedstawienia teatralne, półkolonie, świetlica itp.

Zainteresowane osoby prosimy o kontakt pod numerem telefonu 603 889 261.



MISTRZOSTWA W KAMPINOSPORT

"W zdrowym ciele zdrowy duch" - właśnie te słowa poety rzymskiego Juwenalisa pokazują, że nie jest ważne w jakim wieku są sportowcy. Istotne jest to, aby dobrze się oni bawili i przy tym poprawiali tak swoją ciężką fizyczną, jak i sportową umiejętność. Takie przesłanie towarzyszyło uczestnikom III Halowych Mistrzostw Polski Samorządowców w tenisie ziemnym.

W dniach 6-8 grudnia 2013 roku kibice tenisowi w Babicach byli świadkami wielkiego święta białego sportu, które miało miejsce na terenie naszej gminy. Na kortach KampinoSport przy ulicy Izabelińskiej 79 odbywały się bowiem III Halowe Mistrzostwa Polski Samorządowców w tenisie ziemnym. Rozgrywki odbyły się w pięciu kategoriach: do 45 lat, powyżej 45 lat i 55 lat oraz w grze deblowej i dla VIP-ów czyli wójtów, burmistrzów, prezydentów. **KampinoSport po raz trzeci w rzędu było gospodarzem halowych mistrzostw samorządowców.** Doświadczeni tenisiści rywalizowali na trzech kortach, mających nawierzchnię dywanową, czyli na sztucznej trawie. Rywalizacja toczyła się systemem pucharowym, poprzedzonym meczami grupowymi, które rozgrywane były do dwóch wygranych setów. Turniej swoim patronatem objęło Starostwo Powiatu Sochaczewskiego, Warszawskiego Zachodniego oraz Gmina Stare Babice. Sędzią Naczelnym był **Ariel Lisowski** - sędzia z ramienia Polskiego Związku Tenisowego.

Od piątkowego poranka do ostatnich wieczornych pojedynków, na czele z finałami poszczególnych kategorii można było wyczuć na babickich kortach wielkiego ducha sportowej rywalizacji i, poza oczywiście nierzadko świetnymi forhendami, slajdami, czy bekhendami, niesamowitą chęć zwycięstwa u każdego przystępującego do walki o zwycięskie laury tenisisty. Ostatecznie z okazałych pucharów i nagród rzeczowych mogli cieszyć się tylko najlepsi. W najciekawiej zapowiadającej się kategorii 45+ w grze pojedynczej zwyciężył rozstawiony z nu-

merem pierwszym **Artur Gałach z Urzędu Miasta w Łukowie**. W najbardziej zaciętych spotkaniu całej imprezy pokonał on po dwu setowej, pasjonującej batalii **Zbigniewa Kowalskiego z samorządu Steżyckiego** 7:5, 6:4. W starszej kategorii (55+) bezkonkurencyjny okazał się **Jerzy Conradi z Poznania**, który bez większych problemów poradził sobie z **Wojciechem Górnickim z Urzędu Miasta w Strzyżowie**. W meczach, gdzie o wygraną walczyli samorządowcy poniżej 45 lat byliśmy świadkami niezwykle zaciętych spotkań, często stojących na bardzo wysokim poziomie sportowym. W finale po przeciwnych stronach siatki spotkali się dwaj najwyższej rozstawieni gracze mistrzostw, zdobywcy wysokich lokat Mistrzostw Polski Samorządowców w Koninie (2012) i Halowych rozgrywanym w roku ubiegłym w KampinoSport, **Hubert Konecki z miejscowego Urzędu Gminy** i **Łukasz Judek z UM Poznania**. Z powodu problemów zdrowotnych Koneckiego zwycięzcą okazał się poznaniak, któremu przyznano walkowera. Poznaniński magistrat pokazał swoją tenisową wyższość także w grze podwójnej, gdzie wspomniany Judek wraz ze współpracownikiem **Jędrzejem Solarskim** zdobyli mistrzostwo w deblu. A trzeba pamiętać, że właśnie w tych zmaganiach uczestniczyła największa ilość graczy. Było ich bowiem aż 32, czyli szesnaście par. **W gronie VIP-ów, osób piastujących najwyższe stanowiska urzędnicze świetnie spisał się Wiesław Steinke, który w trzech setach pokonał Marka Kumora z Bojszowy.** W decydującej o tytule partii tenisista z Konina niemal rozniósł rywala wygrywając 10:1.

"Organizatorem głównym turnieju była gmina Teresin. Patronem mistrzostw był wójt gminy Marek Olechowski. Zawody tej rangi organizujemy nieprzerwanie od trzech lat. Pierwsza edycja Mistrzostw Polski Samorządowców odbywała się na naszych kortach w 2011 roku. Tegoroczne zmagania stały na bardzo wysokim poziomie sportowym. Także organizacyjnie udało nam się sprostać temu wyzwaniu. Gracze zostali zakwate-



rowani w hotelach o wysokim standardzie, m.in. w nowo otwartym, czterogwiazdkowym Splendorze. W babickich mistrzostwach udział wzięło trzydziestu zawodników z samorządów rozsianych po całej Polsce. Uczestnicy zostali podzieleni na pięć kategorii (U-45, powyżej 45, powyżej 55, VIP Open, debl Open). Mimo, że w większości jest to wciąż ten sam skład osobowy, to jednak z roku na rok impreza ta zyskuje na popularności i prestiżu. Atmosfera podczas rozgrywania meczów była, jak zawsze zresztą, rodzinna, ciepła, przyjazna, wszyscy się przecież doskonale znają. Ale to zarazem dodatek do zaciętej sportowej rywalizacji. Tradycją turnieju jest wspólna kolacja organizatorów i zawodników, która odbyła się w tym roku w restauracji Hotelu Splendor. Dzięki temu uczestnicy czują się w Babicach prawie jak w domu. Nie mówiąc już o tutejszych posiłkach, które skradły serca wszystkich gości. Przez lata wspólnej gry, wszyscy zdążyli się już świetnie poznać, a niekiedy nawet zaprzyjaźnić. Przecież jeździmy razem nie tylko na Halowe Mistrzostwa Polski, ale także na te rozgrywane na świeżym powietrzu w lecie. Tegoroczne zmagania stały na świetnym poziomie. Były też na pewno zacięte, każdy starał się przebiegać piłkę tak, żeby przeciwnik nie był w stanie do niej dobiec. Każdy gracz podchodził do swojego meczu z wielkim zaangażowaniem i to zawsze było bardzo dobrze widać na korcie" - **powiedział w rozmowie z Goncem Babickim Tomasz Musiał z KampinoSport.**

Piotr Dąbrowski; fot. KampinoSport



REKLAMA

**WYKWINTNIE, SMACZNIE,
ZDROWO I DOMOWO
POTRAWY DLA KAŻDEGO
CATERING - tel. 608-630-640**

**NOWO OTWARTY SKLEP HYDRAULICZNY
W STARYCH BABICACH, ul. Rynek 11**



Sani-Term

(obok budynku poczty)

ZAPRASZA !!!

wykonujemy usługi hydrauliczne w pełnym zakresie

tel. 662-117-727; www.sani-term.pl

GWARANTUJEMY KONKURENCYJNE CENY



KAPITAŁ LUDZKI
NARODOWA STRATEGIA SPÓJNOŚCI



UNIA EUROPEJSKA
EUROPEJSKI
FUNDUSZ SPOŁECZNY



Człowiek - najlepsza inwestycja

Po 50 roku życia klikanie?

Z nami to nie jest duże wyzwanie!

JESTEŚ MIESZKAŃCEM WOJEWÓDZTWA MAZOWIECKIEGO?

(z powiatów: warszawski-zachodni, grodziski i pruszkowski bądź terenów wiejskich)

MASZ 50-64 LATA?

JESTEŚ ZAINTERESOWANA/Y/ NABYCIEM, UZUPEŁNIENIEM, PODWYŻSZENIEM UMIEJĘTNOŚCI KOMPUTEROWYCH?

ZGŁOŚ SIĘ NA BEZPŁATNE SZKOLENIA KOMPUTEROWE

ECDL START / ECDL CORE UZNAWANE W CAŁEJ UNII EUROPEJSKIEJ!

SZKOLENIA BEZPŁATNE!

formularze zgłoszeniowe do pobrania i informacje o projekcie
na: www.klikanie.atjsa.com.pl

Projekt realizowany jest przez: ATJ S.A.
ul. Nowolipki 27, 01-010 Warszawa, tel./22/ 636-76-56; fax /22/ 838 91 54
Pod nadzorem Mazowieckiej Jednostki Wdrażania Programów Unijnych.

Projekt pod tytułem "Po 50 roku życia klikanie? Z nami to nie jest wyzwanie!" o numerze WNA-POKL.09.06.02-14-164/12
współfinansowany jest ze środków Unii Europejskiej w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego.

POLICJA - ZMIANY W STRUKTURZE

Od 1 grudnia 2013 roku w Komendzie Powiatowej Policji dla Powiatu Warszawskiego Zachodniego z siedzibą w Starych Babicach (KPP dla PWZ) obowiązuje nowa struktura podległych komórek i jednostek organizacyjnych. W związku z reorganizacją jednostek i komórek organizacyjnych KPP dla PWZ przekształceniu uległa struktura Komisariatu Policji w Izabelinie i Lesznie oraz Posterunku Policji w Kampinosie.

Informujemy, że w miejsce Komisariatu Policji w Lesznie powstał Rewir Dzielnicowych Wydziału Prewencji KPP dla PWZ (05-084 Leszno, Al. Wojska Polskiego 23; telefon (22) 725-80-07, (22) 60-43-415), który obsługiwać będzie gminy Leszno i Kampinos. Dotychczasowi dzielnicowi nie zmieniają się.

GMINA LESZNO
sierż. szt. Tomasz ZAKOŚCIELNY
tel. kom. 600-997-630.
st. asp. Krzysztof WIĘCH
tel. kom. 600-997-628.

GMINA KAMPINOS
st. asp. Mariusz CIURZYŃSKI
tel. kom. 600-997-645
sierż. szt. Marzena DOŁĘŻKA
tel. kom. 600-997-231.

W miejsce Posterunku Policji w Kampinosie powstało Ogniwo Patrolowo-Interwencyjne Wydziału Prewencji KPP dla PWZ (05-085 Kampinos, ul. Szkolna 1); tel. (22) 725-00-07, (22) 60-43-422, którego policjanci obsługiwać będą teren gminy Leszno oraz Kampinos.

W miejsce Komisariatu Policji w Izabelinie powstał Rewir Dzielnicowych Wydziału Prewencji KPP dla PWZ (05-080 Izabelin, ul. Tetmajera 3), telefon (22) 722-79-97, (22) 60-43-417.

Swoją siedzibę ma tam również Zespół Wykroczeń i Postępowań Administracyjnych oraz Zespół do spraw Nietętnych i Patologii Wydziału Prewencji KPP dla PWZ. Informujemy, że dotychczasowi dzielnicowi nie zmienili się.

Rejon służbowy nr 1

sierż. Marcin ZIELIŃSKI
tel. kom. 600-997-655, rejon służbowy obejmuje miejscowości: Izabelin Północny C, Mały Truskaw, Sieraków, Truskaw.

Rejon służbowy nr 2

asp. Adam KICZYŃSKI
tel. kom. 600-997-672, rejon służbowy obejmuje miejscowości: Hornówek, Izabelin Południowy B, Laski, Mościska.

Wszelkie Interwencje należy zgłaszać do dyżurnego KPP dla PWZ pod numerami telefonu czynnymi całą dobę (22) 752-80-00, (22) 60-43-900. Przypominamy również, iż w sytuacjach nagłych wszelkie interwencje należy zgłaszać telefonicznie pod numerami alarmowymi 997 lub 112.

nadkom. Ewelina Gromek-Oćwieja
oficer prasowy KPP dla PWZ

MIKOŁAJKI NA RYNKU

Tłoczno było w niedzielę 8 grudnia 2013 roku na parkingu przed nowym budynkiem komunalnym Urzędu Gminy. Profesjonalna scena, nagłośnienie, liczne świąteczne kramy, paczuszki z różnościami dla najmłodszych oraz możliwość zrobienia sobie fotki z Mikołajem. Impreza, którą mieszkańcom po raz drugi zorganizował Urząd Gminy i tym razem okazała się strzałem w dziesiątkę.

Na Mikołajkach 2013 nie zabrakło babickich Strażaków, występu chóru Babiczanie oraz odpalenia choinki, iluminacji gminnego budynku i pokazu sztucznych ogni. Można było też podjąć bigosu i pierogów, a na rozgrzanie skosztować gorącej herbaty. Kto zmarzł, mógł zagrzać się w murach budynku komunalnego. Cały czas działo się coś na scenie. Od Macareny, po tańce dyskotekowe, bo jak przecież wiadomo dzieci lubią takie taneczne klimaty. Nie zabrakło też innych konkursów i zgadywanek. Licznie wystawiły się

też kramy z różnościami. W bożonarodzeniowych namiotkach można było zakupić pierniczki i różnorodne słodkości oraz ozdoby choinkowe, a nawet książki. Dużym zainteresowaniem cieszyły się wcześniej przygotowane paczuszki, które dzieciom rozdawały Mikołajki. Chętnie, całymi rodzinami robiono sobie też zdjęcia z Mikołajem. **To było naprawdę bardzo udane popołudnie.**

Michał Starnowski



PRZEDSZKOLNE JASEŁKA

"Niech ta gwiazda betlejemka, co zaświeci Wam o zmroku, zaprowadzi Was do szczęścia, w nadchodzącym Nowym Roku".



Tradycyjnie już w przededniu Bożego Narodzenia w Przedszkolu w Starych Babicach odbyło się wiele uroczystości: spotkanie z Mikołajem, choinka, świąteczny koncert i przygotowane przez grupę zerówki Jasełka połączone ze Spotkaniem Wigilijnym. Nasi miłośnicy zaprezentowali widzom biblijną historię o Narodzinach Dzieciątka, w czasie której mogliśmy podziwiać ich umiejętności aktorskie, taneczne i wokalne. Pięknie odśpiewane kolędy wprowadziły wszystkich przybyłych w świąteczny nastrój, a dopełnieniem występu było "zerówkowe wykonanie" pasterała Czerwonych Gitar pt. "Dzień jeden w roku", po której wszyscy podzielili się opłatkiem i... zasiedliśmy razem do wigilijnego stołu, który wręcz uginał się od smakołyków i pyszności przygotowanych przez rodziców zerówkowiczów. W czasie wieczery oczywiście przyszedł czas na prezenty, które wrę-



czył dzieciaczkom Święty Mikołaj, obecny również na przedstawieniu. **A i ja tam byłem... sok i barszczyk piłem... a com widział i słyszał... Wam tu przedstawiłem.**

Dariusz Smoliński



AUTO - KALIŃSKI

WARSZAWSKA 32

- Mechanika
- Klimatyzacja
- Opony
- Diagnostyka

TEL. 22-722 06 05 KOM. 507 687 499 godz. 8-18



Norma

**WYROBY HUTNICZE
MATERIAŁY BUDOWLANE**

e-mail: norma@norma.org.pl www.norma.org.pl

ul. Estrady 8 **22 722 97 74**

Klaudyn **601 396 201**

05-080 Izabelin **691 979 691**

sklep czynny: 7.00-18.00 sobota: 8.00-14.00

AUTO SERWIS



- * WYMIANA OPON
- * MECHANIKA I ELEKTROMECHANIKA
- * ELEKTRONIKA SAMOCHODOWA
- * DIAGNOSTYKA KOMPUTEROWA
- * NAPRAWA MODUŁÓW IMMOBILIZERÓW
- * NAPRAWA LICZNIKÓW SAMOCHODOWYCH
- * MONTAŻ ALARMÓW

05-083 Zaborów tel. 601 30 50 87

MARIEW, ul. Kwiatowa 106 fiat-serwis@wp.pl

MECHANIKA POJAZDOWA

SERWIS SAMOCHODÓW

JAPŃSKICH I EUROPEJSKICH

przeglądy i naprawy bieżące • naprawy silników
hamulce i zawieszenie • układy kierownicze
układy wydechowe • blacharstwo • lakiernictwo
samochody osobowe • dostawcze • terenowe

tel. 22-752-03-60; 797-868-238

WIERZBIN, UL. KRÓLOWEJ MARYSIEŃKI 10

**LEKARSKIE
WIZYTY
DOMOWE**



Magdalena Woroszył

LEKARZ SPECJALISTA CHOROBY WEWNĘTRZNYCH

tel. 606 890 870

SZAFY NA MIARĘ

...Twoich marzeń

- szafy z drzwiami przesuwными
- garderoby
- kuchnie

projekt i wycena **GRATIS**

tel. 503 146 255

www.szafynamiare.com

Alminex



**SERWIS, Instalacje systemu alarmowego
kamer i monitoringu**



ANDRZEJ PIOTROWSKI

604-436-436 alminex-ap@wp.pl

SYSTEMY ALARMOWE | SYSTEMY KAMER | KONTROLA DOSTĘPU

Auto Sprint

NAPRAWA SAMOCHODÓW WSZYSTKICH MAREK

St. Babice k. Wa-wy, ul. Pohulanka 20

WYMIANA OPON - WULKANIZACJA

MECHANIKA, ROZRZĄDY, SPRZĘGŁA, HAMULCE, AMORTYZATORY, TŁUMIKI, HAKI

DIAGNOSTYKA KOMPUTEROWA

OSOBOWE, DOSTAWCZE, 4X4

WYMIANA OLEJU **Castrol** autoryzacja pełna oferta produktów

Tel. 518 197 518

FEMAR

Marek & Joanna KALINOWSCY

PPHU FEMAR S.C.

SKLEP Z ŻELAZNYMI ZASADAMI

Babice Nowe, ul. Ogrodnicza 55 tel./fax. 0-22-722-98-22

technika zamocowań, narzędzia, śruby, nity, elektrody



materiały spawalnicze, art. ściernie, majsterkowanie i inne

najtaniejsze przewody elektryczne w okolicy, peszle samochodowe

wężę strażackie, kompletowanie dostaw na zamówienie

bardzo szeroki asortyment

BABICE NOWE, UL. OGRODNICZA 50

tel. 22-722-90-41; 691-958-588

GAMA-SKLEP ELEKTRYCZNY I BHP, PORAZAJĄCO ATRAKCYJNE CENY



SALON KOSMETYCZNY PATI

- kosmetyka tradycyjna (twarzy, produkty TUREGO)
- mikrodermabrazja • mezoterapia • depilacja • henna
- makijaż • tony • solarium TURBO Trępolne
- manicure tradycyjny i hybrydowy
- pedicure, pedicur leczniczy, klasyczny

NOWOŚĆ:
PERMANENTNE
TUSZOWANIE RZĘS

TEL. 691-201-332; 22 499-09-40
STARE BABICE, UL. RYNEK 15 (PASAŻYK)

DREWNO KOMINKOWE

BRYKIET, ROZPAŁKA

Stare Babice

ul. Izabelińska 65

tel. 502-573-618

www.drewnodokominkow.waw.pl



BIURO NIERUCHOMOŚCI

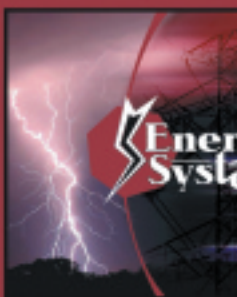
CHCESZ SPRZEDAĆ LUB KUPIĆ
DOM, MIESZKANIE, DZIAŁKĘ
W OKOLICY?

Sprawdź oferty na
www.lacasa.pl

tel. kom. 500 00 80 80
tel. 22 357 75 99
e-mail: biuro@lacasa.pl



INSTALACJE ELEKTRYCZNE-PROJEKTY I REALIZACJA



- INSTALACJE W OBIEKTACH MIESZKALNYCH I UŻYTKOWYCH
- SIECI ENERGETYCZNE ŚREDNIEGO I NISKIEGO NAPIĘCIA, PRZYŁĄCZA
- USŁUGI SPRZĘTOWE: PODNOŚNIK, MINI KOPARKA, HDS

(022) 752 05 81

Energy Systems Sp. z o.o.
Borzęcin Duży, ul. Kosmowska 71
www.energysystems.pl
e-mail: biuro@energysystems.pl

BIURO RACHUNKOWE



ul. Gościńska 11
Blizne Łaszczyńskiego
05-082 Stare Babice
(wjazd od ul. Warszawskiej)

tel. 22-304-97-97; 22-424-97-98
fax. 22-498-42-42
e-mail: biuro.rachunkowe@ekspertspj.pl
strona: www.ekspertspj.pl

UBEZPIECZENIA

AMKAS
Agencja Ubezpieczeniowa

PEŁEN ZAKRES

PZU WARTA

Allianz

AVIVA

COMPENIA

Gothaer Proarna

Liberty Direct

ERGO HESTIA

Katarzyna i Tomasz Langa

05-082 Stare Babice

ul. Pohulanka 36

e-mail: tomaszlanga@o2.pl

ZAPRASZAMY: pon.-pt. 8.15-19.00; sob. 9.00-14.00

tel./fax: 22-752-91-88

kom. 660-463-279

kom. 660-463-277